

Godišnje izvješće 2010.

Hypo Alpe-Adria-Bank d.d.

Mostar

Bosna i Hercegovina



Sadržaj

Uprava banke	4
Pismo Uprave za 2010. godinu	6
Ekonomski pregled kretanja u 2010. godini sa projekcijama za naredni period	7
Pregled poslovanja Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. u 2010. godini	11
Organi banke	16
Organizaciona struktura	17
Nekonsolidirana financijska izvješća za godinu koja je završila 31. prosinca 2010.	19
Odgovornost za financijska izvješća	20
Izvješće neovisnog revizora	21-22
Nekonsolidirani račun dobiti i gubitka	23
Nekonsolidirano izvješće o sveobuhvatnoj dobiti	24
Nekonsolidirana bilanca stanja	25
Nekonsolidirano izvješće o novčanim tokovima	26
Nekonsolidirano izvješće o promjenama vlasničke glavnice	27
Bilješke uz nekonsolidirana financijska izvješća	28-57
Poslovne jedinice Hypo Alpe-Adria-Bank d.d.	58

Uprava Banke



Jasna Gvoždar
Izvršni direktor

Odjeli u nadležnosti:

Odjel upravljanja alternativnim kanalima
Odjel Retail
Odjel za poslovanje sa malim i srednjim poduzećima



Thomas Karl Tomsich
Izvršni direktor

Odjeli u nadležnosti:

Odjel kontrole rizika
Odjel Legal / Compliance & Security
Odjel procesuiranja kredita
Odjel upravljanja kreditnim rizikom
Odjel rehabilitacije
Odjel upravljanja lošim potraživanjima



Mirzet Ribić

Zamjenik direktora

Odjeli u nadležnosti:

Odjel Public Finance

Odjel riznice

Odjel korporativnog bankarstva

Odjel logistike



Michael Vogt

Direktor

Odjeli u nadležnosti:

Odjel IT/Operations

Odjel marketing/PR

Odjel financijskog kontrolinga

Odjel računovodstva

Odjel upravljanja ljudskim resursima

Pismo Uprave za 2010. godinu

Kada sumiramo godinu 2010. možemo biti ponosni na postignute rezultate. Iako je recesija bila i dalje snažno prisutna, 2010. godina je u odnosu na 2009. godinu imala uzlaznu putanju rasta BDP-a. Ono što je jačalo cjelokupnu privredu BiH jeste nedvojbeno izvoz koji je naslonjen na potražnju iz Europe koja je krenula s laganim, ali sigurnim oporavkom. Najave da će 2011. godina biti znatno pogođena inflacijom imaju korijene krajem prošle godine kad je inflacija započela svoj rast. Stopa nezaposlenosti je porasla sa 24,1% 2009. godine na 27,2% u 2010. godini, a u 2011. godini očekuje se dalji trend rasta stope nezaposlenosti. Očekuje se dalje smanjenje broja zaposlenih i u realnom sektoru kao i u državnoj administraciji.

U ovakvim poslovnim okvirima, godina 2010. bila je svojevrsni test-poligon za provjeru koliko smo kao banka jaki te koliko motiva i hrabrosti imamo za ići naprijed, činiti nove korake. Svakako da imamo hrabrosti krenuti dalje, da smo spremni na izazove suvremenih ekonomskih gibanja te da naš tim ima snagu za nove pobjede.

Radili smo intenzivno na jačanju segmenta depozita, i naši su nam klijenti ukazali povjerenje, što je za nas od izuzetne važnosti.

Rast nelikvidnih kredita bio je generalno učestala tema, a stopa ovakvih plasmana sa 5,9% iz 2009. porasla je u 2010. godini na 9,2% s tendencijom daljeg rasta, te će ova tema sigurno biti aktualna i u 2011. godini.

Ono što je najvažnije sačuvali smo svoju poziciju u bankarskom sektoru BiH, ali i na razini Grupe – jedan smo od lidera u Bosni i Hercegovini po, za poslovanje, relevantnim pokazateljima.

Aktiva banke krajem 2010. godine iznosila je 1,9 milijardi KM i aktiva po zaposleniku iznosi 3,11 milijuna KM.

Banka smo sa najraširenijom poslovnom mrežom u Hypo Grupi. Godina 2010. završena je sa 5 filijala, 35 poslovnica i 12 ispostava.

Naš je cilj klijentima ponuditi najkvalitetniju i brzu uslugu i naš tim ljudi koji stoje iza imena Hypo Alpe-Adria-Bank sposobni su, stručni i spremni to i ostvariti.

Jasna Gvožđar
Izvršni direktor

Thomas Karl Tomsch
Izvršni direktor

Mirzet Ribić
Zamjenik direktora

Michael Vogt
Direktor

Ekonomski pregled kretanja u 2010. godini sa projekcijama za naredni period

Godina 2010. u odnosu na prethodnu je svakako obilježena izlaskom BDP iz negativnog domena (stopa BDP u 2009. godini je iznosila -2,9 %) i ulaskom, iako malim, u domen prvih znakova pozitivnog rasta BDP (naša procjena je da će stopa BDP iznositi oko 0,7 % za 2010. godinu).

Vanjska potražnja je još uvijek glavni izvor rasta. Pozitivni znakovi oporavka se ogledaju u jačanju aktivnosti najvećih izvoznika BiH „Arcelor Mittala“ i „Birča“ kao posljedica oporavka tržišta zapadne Europe za koju smo direktno vezani, oživljavanja potražnje za glinicom i čelikom i rasta cijena istih na svjetskom tržištu. Stoga, pokrivenost robnog uvoza izvozom na kraju 2010. godine je iznosila 50,5 %, dok je u istom periodu prošle godine iznosila 45,8 %. Shodno tome, industrijska proizvodnja je povećana za 1,6 % na kraju 2010. godine u odnosu na isti period prošle godine, a nastavlja rast i početkom 2011. godine (za prva dva mjeseca 2011. godine 6,6 % u odnosu na 2. mjesec 2010. godine) Ovaj rast uglavnom je vođen rastom prerađivačke proizvodnje od 9,9 % koja je, opet, uzrokovana rastom vanjske potražnje. Projekcija za 2011. godinu se i dalje zasniva na rastu izvoza kao posljedica daljeg oživljavanja tržišta zapadne Europe.

Nastavak rasta cijena hrane. Inflacija je zabilježila rast od 3,1 % na kraju 2010. godine u odnosu na isti period prošle godine, kao posljedica neočekivane poplave rasta cijena hrane po stopi od 4 % i cijena stanovanja po stopi od 2,5 %. Svakako je na rast cijena uticao i rast cijena nafte i naftnih derivata na svjetskom tržištu kao i ujednačavanje stope akcija za EU na duhan i duhanske prerađevine u BH. Entitetske

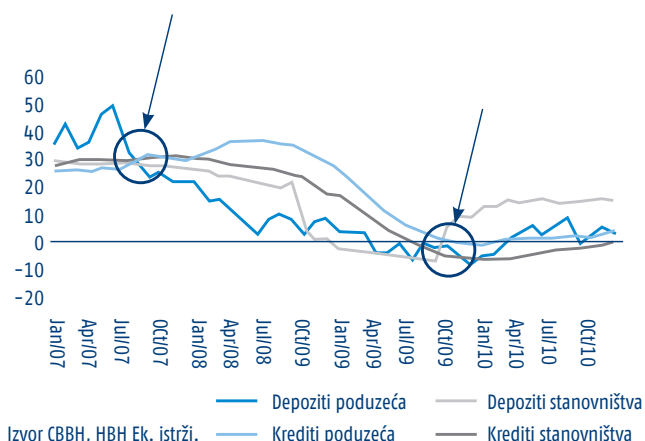
vlade su poduzele mjere donošenjem odluka o ograničavanju marža za osnovne životne namirnice početkom 2011. godine. No, efekt je izostao s obzirom da je inflacija u 1. mjesecu 2011. zabilježila rast od 2,7 %, a u veljači/februaru 2011. godine 3,3 % u odnosu na veljaču/februar prošle godine kao posljedica rasta cijena hrane u iznosu od 6 %. Naša projekcija indeksa potrošačkih cijena, odnosno inflacije za 2011. godinu uz prethodne korekcije iznosi 3,5 % jer smatramo da se stabilizacija cijena neće zaustaviti u ovoj godini kako zbog eksternih tako i zbog internih faktora.

Negativni trendovi na tržištu rada. Pad stope realnog rasta neto plaća od 1,1 % na razini BiH te pad novčanih inopriliva su ponajviše doveli do pada raspoloživog dohotka domaćinstava. S druge strane stopa nezaposlenosti je porasla sa 24,1 % u 2009. godini na 27,2 % u 2010. U 2011. godini možemo očekivati dalji trend rasta nezaposlenosti, sa stopom od 28,5 % ukoliko Vlada bude imala namjeru smanjivati veliki broj zaposlenih u javnoj upravi. Pored toga očekuje se i smanjenje broja radnika u realnom sektoru kao posljedica recidiva iz prošlosti, izostanka podrške država u stvaranju boljeg poslovnog ambijenta. Ovo je bilo za očekivati uzimajući u obzir, s jedne strane loš, odnosno spor oporavak rasta ekonomije i s druge strane, smanjivanje budžetskog deficita definiranog u trogodišnjem Stand By aranžmanu potpisanim sa Međunarodnim Monetarnim Fondom (-4,5 % u 2010. godini u odnosu na definirani deficit od -3 % za 2011. godinu)

Zahtjevi za obveznim rezervama - smanjene. Centralna Banka BiH je smanjila obvezne rezerve na kratkoročne depozite do jedne godine sa 14 na 10 % oslobađajući dodatnih 300 mil KM u cilju poticanja likvidnosti realnog sektora. No, čini se da poduzete mjere nisu dale očekivane rezultate, jer su sredstva banaka iznad obveznih rezervi nakon oslobađanja ovih sredstava i dalje ostala visoka upućujući na efekte generalno slabe potražnje za kreditima. Kreditni plasmani komercijalnih banaka firmama u 2010. godini su zabilježili rast od 3 %, a stanovništvu od 1%.

Promjenjene navike ponašanja potrošača. Efekti volatilnosti tržišta prouzrokovani globalnim financijskim previranjima i efektima kreditne ekspanzije od prije 10tak godina su se reflektirali na promjenu ponašanja potrošača. Građani su postali oprezniji po pitanju potrošnje i s druge strane promijenili naviku svog ponašanja. Kretanje depozita stanovništva u rujnu/septembru 2009. godine u odnosu na isti period prošle godine je imalo negativan trend (-6,9 %), da bi krajem 2010. godine u odnosu na kraj 2009. godine zabilježili povećanje od 14,6 %.

Krediti vs. Depoziti (YtoY %)



Rast nekvalitetnih kredita još nije zaustavljen. Bankarski sektor u Bosni i Hercegovini kao i u cijeloj regiji bilježi dalji trend rasta nekvalitetnih kredita koji su krajem 2009. godine iznosili 5,9 %, a krajem trećeg kvartala 2010. godine 9,2 % sa tendencijom daljeg rasta kao posljedica efekata kreditnog buma i kontinuiranog slabljenja domaćih privreda koje se suočavaju sa sličnim problemima u dijelu nesprenosti domicilnih vlasti da snažno krenu u provođenje strukturalnih reformi s ciljem osiguranja fiskalne i vanjske održivosti koje vode ka željenoj ekonomskoj samoodrživosti. Naša je procjena kako će nekvalitetni krediti maksimum svog rasta doživjeti tijekom prvog kvartala 2011. godine.

Perspektive bankarskog sektora. Zbog gore navedenog, 2011. godinu označavamo kao tranzicijski period sa fokusom na „čišćenju“ bilance, rješavanju problema kvalitete aktive i pripremu za post-krizni rast. Oni koji spremno započnu taj put svakako će imati i najveće efekte dolaskom na start zvan profitabilnost i trend daljeg razvoja i rasta. Akcent će, pored ostalog, svakako biti na snazi osnovnog kapitala banaka i njihovoj spremnosti na dosljednu primjenu domaćih i međunarodnih računovodstvenih standarda kada je u pitanju tretiranje kreditnog rizika. One banke koje budu kalkilirale sa upravljanjem kreditnim rizikom dolaze u opasnost da sebe, ali i tržište dovedu u vrlo nezavidnu poziciju.

Kreditni rejting BiH za 2010. godinu

Moguće promjene ako se nastavi politička agonija.
Bosna i Hercegovina¹:

	Strana valuta	Lokalna valuta
Rejting vladinih obveznica	B2 / stabilni izgledi	B2 / stabilni izgledi
Rejting države	Ba3 / stabilni izgledi	Ba1
Rejting bankovnih depozita	B3 / stabilni izgledi	Ba3

Aktualni rejting BiH:

	Moody's Investors Service	Standard & Poor's
Rejting	B2 / stabilni izgledi	B+ / stabilni izgledi
Datum	7. 1. 2010.	17. 12. 2010.
Aktivnost	Potvrđen	Potvrđen

Izvor: CBBH, Moody's Investors Service, Standard & Poor's

¹ Moody's, January 2010

Trgovanje vrijednosnim papirima

U 2010. godini na Sarajevskoj berzi/burzi ostvaren je ukupan promet od 108,55 mil KM , što čini 38,38 % od ukupnog prometa ostvarenog na BiH burzama. U sklopu 18.244 transakcije prometovano je 76.337.803 vrijednosna papira.

Top 10 emitenata po prometu	Promet	Broj transakcija	% promjena kursa
Bosnalijek d.d. Sarajevo	6.822.830,36 KM	2.293	-13,93%
BH Telecom d.d. Sarajevo	6.084.024,20 KM	2.216	-5,16%
FBiH obveznice ratna potraživanja ser. A	4.545.302,99 KM	798	56,00%
JP Elektroprivreda BiH d.d. Sarajevo	4.281.362,18 KM	828	-5,38%
FBiH obveznice ratna potraživanja ser. B	4.215.242,61 KM	694	66,13%
Vispak d.d. Visoko	3.797.516,86 KM	96	16,54%
ZIF BIG Investiciona grupa d.d. Sarajevo	3.390.020,91 KM	598	-29,18%
Fabrika duhana Sarajevo d.d. Sarajevo	3.255.323,31 KM	1.328	-32,90%
RMU Kamengrad d.d. Sanski Most	3.146.167,83 KM	88	0,31%
FBiH stara devizna štednja serija C	2.865.716,24 KM	464	-

Indeksi i tržišna kapitalizacija	Zadnji dan prethodnog perioda	Zadnji dan perioda	% Promjena
Tržišna kapitalizacija	7.158.678.913,80 KM	7.210.603.026,80 KM	0,73%
BIFX	1.839,08	1.520,80	-17,31%
SASX-10	1.053,10	944,07	-10,35%
SASX-30	1.097,17	925,95	-15,61%

Banjalučka berza (BLSE)

U 2010. godini na Banjalučkoj berzi ostvaren je ukupan promet od 176,19 mil KM , što čini 61,62 % od ukupnog prometa koji je ostvaren na BiH burzama. U sklopu 10.164 transakcije prometovano je 16.735.005 vrijednosnih papira.

Top 10 emitenata po prometu:

Oznaka HOV	Emitent	Cijena na dan 31.12.10.	Prosječna cijena	Broj transak.	Vrijednost (KM)
BLKB-R-A	BALKAN INVESTMENT BANK AD B. LUKA	10	32,07	3	36.045.232
IEFB-R-A	MF BANKA AD BANJA LUKA	64,00	64,00	2	12.800.000
TRZN-R-A	TRŽNICA AD BANJA LUKA	1,40	1,37	539	7.960.913
RSRS-O-C	REPUBLIKA SRPSKA-izmirenje ratne štete 3	37,00	32,03	3.264	7.131.634
RSRS-O-D	REPUBLIKA SRPSKA-izmirenje ratne štete 4	37,98	31,08	2.980	6.290.374
TLKM-R-A	TELEKOM SRPSKE AD BANJA LUKA	1,38	1,38	1.600	5.570.331
VTNK-R-A	VITINKA AD KOZLUK	4,00	5,05	18	4.117.816
RSDS-O-C	RS-stara devizna štednja 3	80,500	81,44	357	3.736.138
KRIP-R-A	ZIF KRISTAL INVEST FOND AD B. LUKA	6,5	4,87	759	3.117.445
NOVB-R-E	NOVA BANKA AD BANJA LUKA	1	0,92	88	2.793.969
	OSTALO / OTHER				40.593.037

Indeksi i tržišna kapitalizacija	Zadnji dan prethodnog perioda	Zadnji dan perioda	% Promjena
Tržišna kapitalizacija	3.756.543.171KM	3.732.304.036 KM	-0,65%
BIRS	991,84	956,12	-3,60%
FIRS	1.864,62	1.632,46	-12,45%
ERS10	739,12	801,34	8,42%

Osiguranje

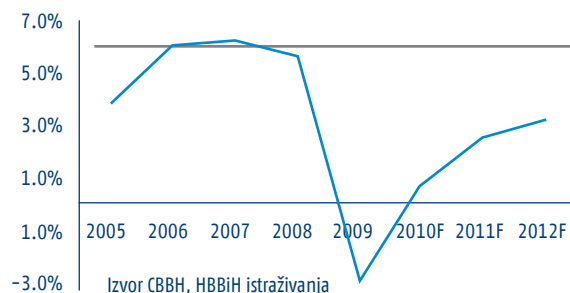
Izvešća za 2010. godinu biti će dostupna tek u kolovozu/avgustu 2011. godine.

Politička nestabilnost ugrožava ionako već usporen ekonomski oporavak Bosne i Hercegovine. Iako su izbori završeni još u listopadu/oktobru 2010. godine, vlasti na svim razinama još uvijek nisu konstituirane, osim u Republici Srpskoj.

Promoviranje ekonomske stabilnosti je djelomično pitanje izbjegavanja ekonomske i finansijske krize i podrazumijeva izbjegavanje turbulencija u ekonomskim aktivnostima, visoke inflacije i pretjerane volatilnosti na finansijskom tržištu. Nije nepoznato kako politička nestabilnost narušava rast, dok stabilni politički sustavi djeluju kao katalizatori rasta. Politička nestabilnost je direktno vezana za rast BDP-a, kao i udjela investicija u BDP-u, kako domaćih tako i stranih.

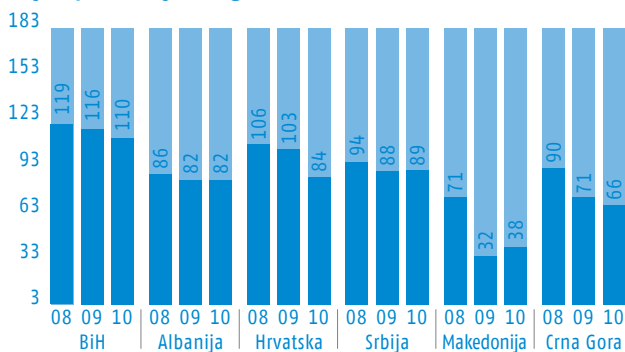
Naše projekcije BDP za 2011. i 2012. godinu su ipak korigirane zbog nastavka političke nestabilnosti i iznose 2 %, odnosno 2,8 %. Generator rasta i dalje će ostati izvoz kao posljedica daljeg oporavka tržišta zapadne Europe i najavljenih investicija u Bosnu i Hercegovinu. U kratkom periodu domaća potražnja neće se bitno regenerirati, uzimajući u obzir promijenjene i opreznije navike potrošača. Čak i ovaj predviđeni rast svakako nije dovoljan kako bi zemlja u razvoju, kao što je Bosna i Hercegovina, pokrenula razvoj i rast koji bi uticao na životni standard građana. Poželjni, potencijalni rast iznosio bi oko 5,5 % iako se kalkuliра i sa stopom rasta od 6,5 %.

Realna stopa rasta BDP BiH, %

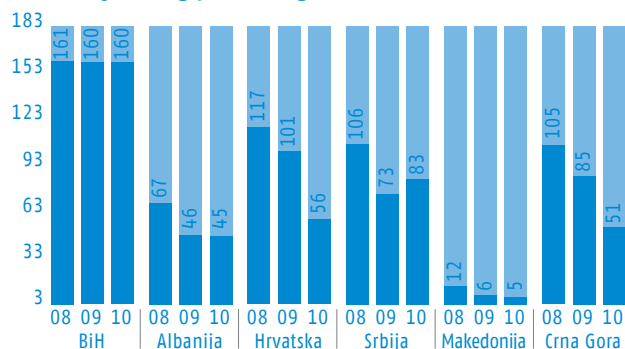


Evidentno je da široko rasprostranjena politička slabost i nestabilnost karakterizira stanje u Bosni i Hercegovini. Ova situacija bi svakako još dodatno mogla zakomplicirati i usporiti put koji se mora preći kako bi zemlja postala članica EU. U prilog tome govore dolje navedeni izvještaji Svjetske Banke koji pokazuju kretanje uvjeta poslovanja i njeno rangiranje između zemalja članica potpisnica Sporazuma o pridruživanju sa EU, kao i o pokretanju novog posla.

Uvjeti poslovanja (rang)



Pokretanje novog posla (rang)



Predmet istraživanja su 183 zemlje, gdje je BiH od 2008.-2010. godine imala blago poboljšanje uvjeta poslovanja (sa 119. na 110. mjesto) i stagnaciju po pitanju pokretanja novog posla (sa 161. na 160. mjesto).

Pregled poslovanja Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. u 2010. godini

Corporate i Public segment

Jači utjecaj i negativni efekti krize realne ekonomije u 2010. godini usporili su ekonomsku aktivnost i povećali nezaposlenost, dok je, zbog smanjene potražnje i pada kupovne moći građana, drastično usporena dinamika trgovine i zaustavljene investicije, što se u konačnici negativno odrazilo i na poslovanje bankarskog sektora u Federaciji Bosne i Hercegovine.

Budući da je smanjenje potražnje na domaćem i ino tržištima dovelo do zaustavljanja investicija te impliciralo nedostatak kvalitetnih projekata za financiranje od strane Banke, kreditna je aktivnost bila uglavnom usmjerena na financiranje manjih projekata, te po veličini manjih tvrtki i fizičkih osoba, što je znatno doprinijelo jačanju gospodarske situacije u zemlji i poticanju procesa proizvodnje, a s druge strane omogućilo Banci kvalitetniju disperziju kreditnog rizika.

Kreditna aktivnost segmenta korporativnog bankarstva u 2010. godini bila je usmjerena na prodaju kratkoročnih proizvoda, overdraft-ova, factoring i forfaitinga, prodaju vanbilančnih proizvoda, Visa Business kartica i širenje EFT POS mreže. I pored pogoršavanja uvjeta na tržištu, Banka je uspjele zadržati trend rasta u broju aktivnih Corporate klijenata u 2010. godini, s tim da je u 2010. godini fokus stavljen na zadržavanje postojećih kvalitetnih i dobrih klijenata s dobrim rejtingom, te akviziciju novih klijenata s kojom će biti moguć i ostvariv cross selling odnos.

Pored kontinuirane brige za održanje i kvalitetu kreditnog portfelja bili smo orijentirani i na naprednu obuku cjelokupnog prodajnog osoblja Banke s ciljem da isti budu što bolje i kvalitetnije obučeni i pripremljeni za prepoznavanje ispravnih mogućnosti financiranja, ali i za uočavanje rizičnih sfera poslovanja naših klijenata. Prioritet su imale i aktivnosti razvoja i prodaje kartica - Visa Business Card i širenju EFT POS mreže, HypoNet-a, a sve s ciljem povećanja nekamatnih prihoda. Zahvaljujući angažmanu prodajnog osoblja, uspjela se zadržati kvalitetna razina ostvarenog platnog prometa, a sve je to doprinijelo rastu i održanju razine ostvarenog prihoda od usluga. S pasivne strane fokus je na prikupljanju depozita kako bi se povećala stopa financiranja iz vlastitih izvora.

Imajući u vidu činjenicu da financijska kriza i dalje traje, te u velikoj mjeri pogađa realnu ekonomiju, njene posljedice ćemo osjećati i u tekućoj godini.

Uslijed posljedica i utjecaja efekata krize gospodarski rast će biti usporen, a Banka će djelovanje fokusirati prije svega na restrukturiranje i praćenje, te poboljšanje kvalitete postojećeg portfelja.

S tim u vezi nameću se novi zahtjevi u vođenju poslovne politike pri čemu je naša obveza da kreditna sredstva usmjerimo prvenstveno prema našim klijentima u segmentu Corporatea i damo im potporu u održanju njihovog poslovanja u zahtjevnim tržišnim uvjetima. Naše aktivnosti usmjerit ćemo jačanju partnerskih odnosa s klijentima, ispunjavajući njihove zahtjeve na najvećoj mogućoj razini, pri čemu će Banka i dalje ostati pouzdan partner svim postojećim i budućim klijentima.

Od 01. 06. 2010. godine Public finance, Odjel javnog financiranja u Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. formalno djeluje kao zasebni organizacijski dio. Za svaku od 5 filijala Banke određen je po jedan account manager koji je zadužen za poslovanje s klijentima iz segmenta Public na području djelovanja te filijale.

Segment Public čini oko 800 registriranih klijenata (vladinih i lokalnih organa upravljanja, javnih poduzeća, neprofitnih organizacija i udruženja).

Stručno i uslužno osoblje spremno je klijentima pružiti pomoć i stručni savjet, i ponuditi im čitav niza proizvoda – klasičnih dugoročnih i kratkoročnih kredita, kredita za financiranje posebnih, strukturnih projekata, okvira za financijsko praćenje, garancija, akreditiva, otkupa potraživanja te brojnih drugih proizvoda i usluga svojstvenih bankarskoj djelatnosti.

Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. je i ranije bila partner svojim Public klijentima u realizaciji infrastrukturnih projekata, te u našem portfelju imamo i kratkoročnih kredita za klijente, koji su omogućivali reguliranje likvidnosti. Formiranjem zasebnog organizacijskog dijela usluga prema ovome segmentu tržišta je svakako dobila na kvaliteti.

Planovi Banke u suradnji s Public segmentom su zadržati uspješnu suradnju s postojećim klijentima, akviziciju novih klijenata, rad na poboljšanju kvalitete usluge i proizvodne ponude, cross selling, razvijanje i unaprjeđenje povjerenja između Banke i klijenata, a sve s ciljem dugoročnog uspješnog poslovanja.

Na strani aktive cilj je financijski popratiti značajnije projekte, dugoročne plasmane možemo očekivati u godinama ekonomskog rasta i razvoja, a u tom razdoblju za očekivati je i pokretanje infrastrukturnih projekata značajnije financijske vrijednosti – u sektorima energetike i cestogradnje. Na strani pasive fokus je na prikupljanju depozita kako bi se povećala stopa financiranja iz vlastitih izvora – posebno su nam značajni Public klijenti s većim, planiranim stavkama u svojim proračunima.

U fokusu je i osnaživanje aktivnosti na razvoju i prodaji kartičnih proizvoda, povećanju volumena platnog prometa preko računa i putem HypoNet i povećanju nekamatnog prihoda.

Trenutno 950 klijenata pravnih osoba svih segmenata koristi uslugu HypoNet, te njih 461 je vlasnik Visa Business kartice s brojem od 656 izdanih kartica krajnjim korisnicima.

Ukoliko se postigne sporazum s Razvojnou Bankom vijeća Europe (CEB) i Europskom investicijskom bankom (EIB), Banka planira postojećim i budućim klijentima ponuditi i veliki raspon proizvoda, s mogućnošću financiranja na duže rokove, što će omogućiti nastavak uspješne dugoročne suradnje s klijentima.

Broj pravnih osoba sa zaduženjem

2003.	516
2004.	565
2005.	684
2006.	888
2007.	1.220
2008.	1.401
2009.	1.329
2010.	1.335

Poslovanje sa stanovništvom

U 2010. godini u fokusu Odjela Retail bili su depozitni poslovi i zadani cilj očuvati lidersku poziciju u ovom segmentu poslovanja, potvrditi povjerenje klijenata u štednu paletu te se potvrditi kao banka čije poslovanje i povjerenje je izgrađeno upravo na temelju stabilne i inovativne poslovne politike u svezi štednih proizvoda.

Poseban akcent bio je na prikupljanju većeg broja manjih štednih uloga tako što su organizirane akcije u kojima smo klijentima svoje štedne proizvode, posebice oročene, nudili uz povoljne i stimulativne uvjete. Pored aktivnosti usmjerenih na očuvanje štednje, velika pažnja posvećena je prodaji kartičnih proizvoda, kao i drugih proizvoda koji donose nekamatni prihod, shodno biznis planu. Godine 2010. bilježimo pojačan intenzitet u domeni novoplasiranih kredita fizičkim osobama u odnosu na prethodnu godinu. Uvedene su nove kreditne linije nenamjenskih kredita s fiksnim kamatnim stopama na rok do 7 godina, Hypo brzi krediti, što je bilo posebno zanimljivo našim klijentima. Novi krediti odobravani su u

visini ostvarenog povrata ranije odobrenih kredita, a smanjenje volumena aktive u skladu je sa planiranim volumenima. Osiguranje kredita upotpunjeno je dodatnim instrumentom osiguranja, riziko policama osiguranja, što predstavlja novu kvalitetu u osiguranju kredita.

U 2010. godini uveden je novi štedni proizvod iz palete oročene štednje, Hypo Plus štednja s unaprijed obračunatom kamatom koja je ujedno bila i najprodavaniji proizvod oročene štednje. Tijekom 2010. zabilježili smo i znatan porast korisnika kartičnih proizvoda, a banka je svoju kartičnu ponudu upotpunila novim proizvodom, Hypo Visa PrePaid Gift karticom.

Iskorištenost kartica povećana je u odnosu na prethodne godine, jer je drugu godinu za redom realizirana nagradna igra i bonus shemu nagrađivanja za korisnike kartica Banke koji svoje kartice koriste na POS uređajima te na taj način prikupljaju nagrade bodove.

SME segment

Od sredine 2010. godine, poslovanjem segmenta malog i srednjeg poduzetništva upravlja novoosnovani Odjel za poslovanje sa malim i srednjim poduzetnicima (SME). Njegovim formiranjem je svakako unaprijeđena kvaliteta poslovanja i usluge koju Banka nudi klijentima ovog segmenta.

U domenu poslovanja sa SME segmentom, u 2010. godini volumen novoplasiranih kredita je i dalje smanjen, dok su tržišne aktivnosti prodajnog osoblja u drugoj polovini godine imale značajniji intenzitet. Ujedno se intenziviraju i aktivnosti na unaprjeđenju kvalitete kreditnog portfelja, smanjenju loših potraživanja, te restrukturiranju kreditnih obveza klijenata. Kreditna ponuda za mala i srednja poduzeća je u 2010. godini obogaćena za nekoliko novih kreditnih proizvoda i prodajnu akciju „Izaberite pravi put“ koja je ostvarila zadovoljavajuće rezultate. U kreditnoj ponudi prevladavali su kratkoročni krediti, overdaft krediti i srednjoročni krediti u drugom dijelu godine, te bankarske garancije iz domene dokumentarnog poslovanja. Također, naglasak je bio na povećanju nekamatnog prihoda generiranog pružanjem usluga domaćeg i ino platnog prometa, kartičnog i Internet bankarstva, te širenju EFT POS mreže.

Na dan 31. 12. 2010. godine, SME segment broji 8.683 klijenta od čega je 3.931 samostalnih poduzetnika (obrtnika) i 4.752 gospodarskih društava. U 2010. godini poduzete su aktivnosti na daljnjoj edukaciji i profesionalnom usavršavanju prodajnog osoblja (Savjetnika za SME), te svakodnev-

nog savjetovanja i edukacije kroz rad, kako bi se uspješnije prilagodili novim poslovnim izazovima i ostvarili što bolje rezultate.

Investicijsko bankarstvo

Pododjel investicijskog bankarstva je u 2010. godini nastao sa reorganizacijom u kontekstu formiranja tri službe pododjela: skrbničke, depozitarne i sa završetkom procesa pripajanja Hypo Alpe-Adria-Vrijednosnice d.o.o. i brokerske službe, što je ujedno značilo promjenu tehničke i kadrovske osposobljenosti, u kontekstu preraspodjele kadrova u druge segmente Banke, a ujedno i profiliranje visoko educiranih kadrova zaduženih za ovaj segment.

Cijela godina je bila prožeta velikim promjenama, od promjene radnog prostora, organizacione sheme i strukture, s ciljem smanjenja troškova i povećanja profita.

Zahvaljujući skrbničkoj dozvoli u RS, Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. postala je skrbnička banka koja usluge skrbništva nad vrijednosnim papirima nudi na teritoriju cijele Bosne i Hercegovine.

Služba skrbničkih poslova. Pododjela investicijskog bankarstva je 2010. godine prometovala vrijednosnim papirima u iznosu od preko 25 mil KM. Također, u 2010. godini, ostvaren je značajan promet u trgovanju na inostranim tržištima vrijednosnih papira, u iznosu od preko 1,5 mil KM. Uspostavljena je poslovna suradnja sa dva fonda iz FBiH i jednim fondom iz RS. Ukupna vrijednosti imovine fondova koja se vodi na skrbničkom računu Banke iznosi preko 31 mil KM.

Od studenog/novembra 2010. godine Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. kao Banka Skrbnik stekla je i dozvolu za obavljanje skrbničkih poslova u RS-u, te postala član Centralnog registra hartija od vrijednosti RS. Dobijanjem ove dozvole proširena je lepeza usluga koje Služba skrbničkih poslova nudi svojim klijentima, a stvoreni su i preduvjeti za povećanje broja klijenata kroz pružanje usluga skrbništva u oba entiteta Bosne i Hercegovine.

Služba depozitarnih poslova Pododjela investicijskog bankarstva je u travnju/aprilu 2010. transformirana iz pododjela u službu. Kroz 2010. godinu služba je počela sa obavljanjem poslova banke depozitara za fondove za što je licenca dobivena 2009. godine i time smo počeli pružati uslugu koju je konkurencija nudila još od 2001. godine. Ugovoreno je vođenje depozitarnih poslova za jedan otvoreni i jedan zatvoreni

investicijski fond čime smo stekli znanje i reference za obavljanje ovih poslova na tržištu. Vrijednost imovine fondova kojima je Banka depozitar sa krajem 2010. iznosi cca 29 mil KM, od čega je oročenih depozita 0,5 mil KM a novčana sredstva na namjenskom računu čine 0,45 mil KM. Služba je u 2010. godini po prvi put bila platni agent za emisiju komercijalnih zapisa, i to za značajnog klijenta banke, čime je dovršen proces prvog izdanja komercijalnih zapisa u Bosni i Hercegovini.

Hypo Alpe-Adria-Invest d.o.o. Mostar

Društvo za upravljanje fondovima Hypo Alpe-Adria-Invest d.o.o. Mostar posluje na način da upravlja sa dva investicijska fonda, i to: Zatvoreni investicijski fond, Crobih Fond d.d. Mostar i Otvoreni Investicijski fond, Hypo BH Equity.

Godinu 2010. obilježile su aktivnosti u pravcu pune primjene odredbi Zakona o investicijskim fondovima koji je stupio na snagu početkom 2009. godine i donošenja niza mjera i poduzimanja aktivnosti u pravcu potpore oživljavanju tržišta kapitala.

Društvo za upravljanje fondovima Hypo Alpe-Adria-Invest d.o.o. Mostar poslovnu je 2010. godinu završilo s pozitivnim finansijskim rezultatom, usprkos teškoj godini na tržištu kapitala i izostanku dalje privatizacije državnih poduzeća. Pozitivnom rezultatu doprinijela je utrživost vrijednosnih papira iz portfelja i zakonska usklađenost zatvorenog investicijskog fonda.

Hypo Alpe-Adria-Vrijednosnice d.o.o. Sarajevo

Ukupan promet Brokersko-dilerske kuće Hypo Alpe-Adria-Vrijednosnica d.o.o. Sarajevo iznosio je 19,97 mil KM sa uključenim vanburzanskim prijenosima, a bez vanburzanskih prijenosa 19,93 milijuna KM. Sklopljeno je 138 novih ugovora o posredovanju u prometu vrijednosnih papira.

Izdatih je bilo 2.999 naloga, a realiziranih je 912 naloga.

Tijekom 2010. godine realizirano je 5 vanberzanskih transakcija, sa ukupnim prometom 21.875 KM. Tržišni udio Hypo Alpe-Adria-Vrijednosnica d.o.o. Sarajevo krajem godine iznosi 9,30 % bez uključenih vanberzanskih prijenosa, a 9,22 % sa uključenim vanberzanskim prijenosima.

Hypo Alpe-Adria-Vrijednosnice d.o.o. Sarajevo osvojila je treće mjesto, bronzanu plaketu, u kategoriji prometa dionica u 2010. godini, a priznanje najuspješnijim brokersko-dilerskim kućama dodjeljuje Sarajevska berza/burza (SASE).

Godina 2010. bila je ujedno i posljednja godina rada brokerske kuće, obzirom da je početkom 2011. godine pripojena Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. te se može kazati kako je 2010. godina bila tranzicijska te je glavnina aktivnosti bila usmjerena na efikasno zatvaranje dugog i složenog projekta pripajanja društva. Ostvarene su brojne aktivnosti te je uložan veliki napor kako bi ovaj proces pripajanja bio adekvatno zaokružen.

Poslovna mreža

Banka je poslovnu 2010. godinu završila sa 5 filijala, 35 poslovnica i 12 ispostava poslovnica.

U 2010. godini završena je rekonstrukcija Filijale Tuzla i Ispostave Tuzla-Centar, gdje je postojeći prostor povećan za dodatnih 200m² čime su Filijala i Ispostava Tuzla dobile veći, kvalitetniji i klijentima bolje orijentiran prostor. Izvršena je i rekonstrukcija i povećanje prostora Poslovnice Ljubuški u skladu sa standardima i korporativnim izgledom Banke, čime su ispunjeni uvjeti za implementaciju novih strategija Banke u službi klijenata.

Reorganizacijom poslovnih aktivnosti i shodno urađenom elaboratu kojem je u osnovi bilo i praćenje potreba klijenata, u 2010. godini zatvorena je Ispostava Kupres, a poslovne aktivnosti su se nastavile obavljati kroz Poslovnice Livno i Tomislavgrad.

U skladu sa zahtjevima tržišta i prosudbi odgovornih organa Banke, u 2010. godini nije bilo otvaranja novih organizacijskih dijelova, ali je za 2011. godinu planirano otvaranje novih Poslovnica, kao i rekonstrukcija nekoliko postojećih lokacija.

IT/ Operations

Informacijski sustav Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. predstavlja moderan sustav baziran na standardima Hypo Grupe, kojeg odlikuje široka primjena suvremenih informacijskih tehnologija, Interneta i modernih elektronskih kanala te razvijena telekomunikacijska infrastruktura. U protekloj 2010. godini izvršena je migracija telekomunikacijskih linkova na MPLS uslugu čime je omogućeno znatno bolje povezivanje lokacija unutar mreže Banke glede kapaciteta, kao i znatno povećana sigurnosti, odnosno zaštita podataka koji se prenose. Banka trenutno koristi 'ZIS' bankarsku aplikaciju (vendor je tvrtka

'Zajednički informacijski sistem' d.o.o. Beograd), koju koriste još 3 banke Hypo Grupe. U 2008. godini od strane matične banke Hypo Alpe-Adria-Bank International AG pokrenut je program BEST za članice Hypo Grupe ove regije. Projekt BEST za Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. pokrenut je 01. 12. 2009. godine i ima za cilj zamjenu postojeće ZIS aplikacije uz integraciju spoljnih aplikacija gdje je to moguće. Planirano je da se prelazak na novu bankarsku aplikaciju realizira u 2011. godini. Kako naša strategija polazi od svjetskih trendova informacijskog društva, inicijative koja već postoji u Hypo Grupi, ali i naših specifičnosti i kreativnosti, očekivanja od novog sustava su i poboljšanje poslovnih procesa, efikasnija realizacija poslovnih zahtjeva čime bi se povećala konkurentnost sukladno uvjetima sve zahtjevnijeg tržišta. Jedan od ciljeva je i poboljšanje funkcionalnosti izvješćivanja kao potporu za donošenje poslovnih odluka.

Kao podrška svakodnevnom radu razvijeno je korištenje IT Service management sustava sa svjetski prihvaćenim ITIL standardima.

Kroz 2010. godinu primijenjena je metodologija, standardi i alati upravljanja poslovnim procesima koji osiguravaju preduvjete za razvoj Banke kao procesno orijentirane organizacije. Primjena Hypo standarda i alata u dijelu upravljanja projektima, rezultirala je značajnim napretkom u 2010. godini koji je ostvaren kroz sustav kontrole i praćenje cjelokupnog projektnog portfelja Banke.

Bankomatska mreža Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. pokriva sve značajnije gradove na području Federacije BiH, i čini je ukupno 68 bankomata, od čega je 47 instalirano u poslovnica Banke, a 21 bankomat je na vanjskim lokacijama. Na bankomatima je omogućen prihvata svih kartica VISA i MasterCard branda.

Zaključno sa 31. 12. 2010. instalirano je 1.511 POS terminala na kojima je omogućen prihvata kartica Visa, MasterCard/Maestro, Amex i Diners branda.

Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. je među vodećim bankama u Bosni i Hercegovini po broju izdanih kartica, te veličini bankomatske i POS mreže.

Prateći svjetske trendove, prihvaćena je strategija da samo banka koja ima suvremene informacijske tehnologije i razvijene elektronske kanale prema svojim klijentima, može zadržati postojeće i pridobiti nove klijente na tržištu, te da je suvremena informacijska tehnologija važan strateški nositelj razvoja, učinkovitosti i uspjeha banke

LJUDSKI RESURSI

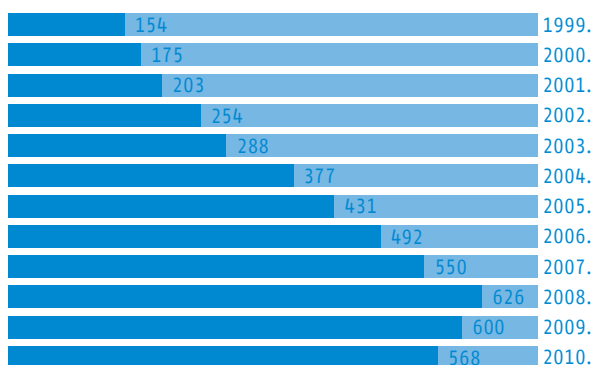
Kao dio međunarodne bankarske grupacije i uvažavajući sve specifičnosti i kompleksnost bankarskog poslovanja u Bosni i Hercegovini, Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. pridaje veliki značaj upravljanju i razvoju ljudskih resursa u cilju stvaranja partnerskih odnosa s klijentima, te pozitivne i kolegijalne radne atmosfere. Poslovnu 2010. godinu Banka je završila s ukupno 568 zaposlenika, a kvalifikacijska struktura je na vrlo visokoj razini, te 58% zaposlenika, tj. 344 imaju visoki / viši stupanj školske spreme, a 42%, tj. 224 imaju srednji stupanj stručne spreme. Spolna struktura pokazuje veću zastupljenost zaposlenika ženskog spola što je generalna karakteristika sektora, a u pitanju je kadrovska struktura mlađe životne dobi, odnosno prosječno 37,5 godina.

U cilju realizacije planiranih ciljeva Banka je nastavila praksu sudjelovanja i pohađanja programa edukacije i stručnog usavršavanja u zemlji i inozemstvu s ciljem stjecanja novih znanja i vještina koje su neophodne za dalje poboljšanje organizacije rada i poslovanja, kao i postojećih vještina zaposlenika.

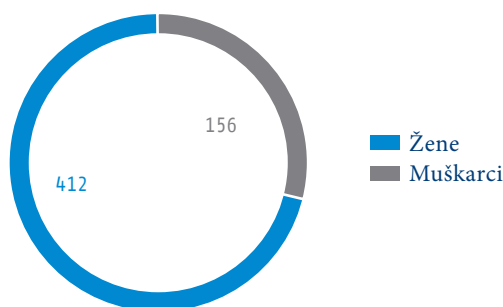
Razvoj menadžerskih sposobnosti organiziran je u sklopu Hypo Academy, posebnoj višegodišnjoj akademiji za menadžere, kao i kroz sudjelovanje u brojnim seminarima, a sve u cilju postizanja najbolje prakse i novog „know-how“ primjenjivog u poslovnim procesima banke.

Reorganizacija poslovanja i konstantan proces prilagodbe zahtjevima tržišta rezultirao je brojnim edukacijskim programima za određene ciljne skupine. Poseban fokus stavljen je na edukacijske programe iz segmenta upravljanja različitim vrstama rizika za različite ciljne skupine zaposlenika involviranih u proces kreditiranja u svim segmentima.

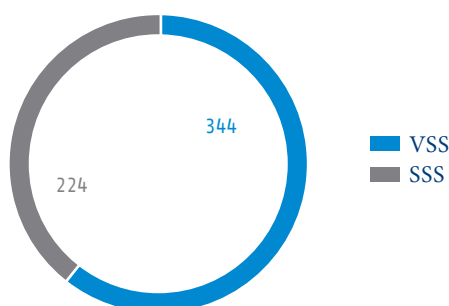
Broj zaposlenika



Spolna struktura zaposlenih



Kvalifikacijska struktura zaposlenika



Socijalna odgovornost

Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. već godinama potvrđuje svoj status socijalno odgovorne i društveno angažirane kompanije. Banka je kroz brojne donacije udrugama koje skrbe za najugroženije kategorije, podupirala njihov rad i time im pružala potporu pri integraciji u društvo. Banka i dalje nastavlja djelovati socijalno-odgovorno prema zajednici u kojoj posluje. Podržavajući humanitarne projekte, dajući potporu sportskim, kulturnim te edukacijskim projektima dokazuje kako djeluje u skladu sa svojom filozofijom, a ove aktivnosti tijekom 2010. godine bile su na razini angažmana iz prethodnih godina.

Hypo Pro Futuro, donatorski projekt organiziran na razini Grupe bio je zasigurno najizazovniji projekt ako se uzme u obzir da je realiziran istovremeno u 7 zemalja.

Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. realizirala je 2 vrijedna projekta u okviru Hypo Pro Futuro akcije: donaciju Dječjem domu Bje-lave u Sarajevu i Majčinom selu u Međugorju. Misao vodilja koja ukratko objašnjava donacijske aktivnosti može se sažeti u rečenici: "Svi naši napori su beznačajni ako nemamo osjećaj za svijet oko nas i ako nas kroz život i naše aktivnosti ne vodi dobrota."

Organi Hypo Alpe-Adria-Bank d.d.

NADZORNI ODBOR:

Do 20. 05. 2010. godine

Anton Knett, predsjednik
Wolfgang Peter, dopredsjednik
Thomas Morgl, član
Günther Puchtler, član
Christoph Schasché, član
Andreas Dörhöfer, član
Božidar Špan, član

Od 20. 05. 2010. godine

Anton Knett, predsjednik
Wolfgang Peter, dopredsjednik
Thomas Morgl, član
Andreas Dörhöfer, član
Božidar Špan, član

Od 22. 06. 2010. godine

Andreas Dörhöfer, predsjednik
Wolfgang Mösslacher, dopredsjednik
Patrick Luger, član
Stephan Holzer, član
Meliha Powlakić, član

Od 17. 09. 2010. godine

Rainer Sichert, predsjednik
Wolfgang Mösslacher, dopredsjednik
Patrick Luger, član
Stephan Holzer, član
Meliha Powlakić, član

ODBOR ZA REVIZIJU:

Do 14.04.2010.godine

Nensi Marin, predsjednik
Hans-Dieter Kersting, član
Monika Gotownik, član
Zoran Besak, član
Vesna Pavlović, član

Od 14.04.2010.

Nensi Marin, predsjednik
Hans-Dieter Kersting, član
Danijel Gregorić, član
Zoran Besak, član
Vesna Pavlović, član

UPRAVA BANKE:

Do 01.03.2010. godine

Petar Jurčić, direktor
Mirzet Ribić, zamjenik direktora
Thomas Karl Tomsich, izvršni direktor
Mirjana Prusina, izvršni direktor
Jasna Gvožđar, izvršni direktor

Od 01.03.2010.godine

Michael Vogt, direktor
Mirzet Ribić, zamjenik direktora
Thomas Karl Tomsich, izvršni direktor
Jasna Gvožđar, izvršni direktor

Organizacijska struktura



Hypo Alpe-Adria-Bank d.d.

Mostar

Nekonsolidirana finansijska izvješća za godinu koja je završila 31. prosinca 2010. pripremljena u skladu sa Međunarodnim standardima finansijskog izvještavanja prilagođenim u skladu sa regulatornim zahtjevima Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine i izvješće neovisnog revizora

Odgovornost za finansijska izvješća	20
Izvješće neovisnog revizora	21 - 22
Nekonsolidirani račun dobiti i gubitka	23
Nekonsolidirano izvješće o sveobuhvatnoj dobiti	24
Nekonsolidirana bilanca stanja	25
Nekonsolidirano izvješće o novčanim tijekovima	26
Nekonsolidirano izvješće o promjenama vlasničke glavnice	27
Bilješke uz nekonsolidirana finansijska izvješća	28 - 57

Odgovornost za financijska izvješća

U skladu sa Zakonom o računovodstvu i reviziji u Federaciji Bosne i Hercegovine ("Službene novine Federacije Bosne i Hercegovine", broj 83/09), Uprava je dužna osigurati da za svaku financijsku godinu budu sastavljena financijska izvješća u skladu s Međunarodnim standardima financijskog izvještavanja (MSFI) prilagođenim u skladu sa regulatornim zahtjevima Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine, koji pružaju istinit i fer pregled stanja u Banci, kao i njene rezultate poslovanja za navedeni period. MSFI je objavio Odbor za međunarodne računovodstvene standarde.

Nakon provedbe ispitivanja, Uprava opravdano očekuje da će Banka u dogledno vrijeme raspolagati odgovarajućim resursima, te stoga pri sastavljanju financijskih izvješća i dalje usvaja načelo vremenske neograničenosti poslovanja.

Odgovornosti Uprave pri izradi financijskih izvješća obuhvaćaju slijedeće:

- odabir i dosljednu primjenu odgovarajućih računovodstvenih politika
- davanje opravdanih i razboritih prosudbi i procjena
- postupanje u skladu s važećim računovodstvenim standardima, uz objavljivanje i obrazloženje svih materijalno značajnih odstupanja u financijskim izvješćima, te
- sastavljanje financijskih izvješća pod pretpostavkom vremenske neograničenosti poslovanja, osim ako pretpostavka da će Banka nastaviti poslovati nije primjerena.

Uprava je odgovorna za vođenje odgovarajućih računovodstvenih evidencija, koje u svakom trenutku s opravdanom točnošću prikazuju financijski položaj Banke. Također, Uprava je dužna pobrinuti se da financijska izvješća budu u skladu sa Zakonom o računovodstvu i reviziji u Federaciji Bosne i Hercegovine. Pored toga, Uprava je odgovorna za čuvanje imovine Banke te za poduzimanje opravdanih koraka za sprječavanje i otkrivanje prijevare i drugih nepravilnosti.

Potpisao za i u ime Uprave



Michael Vogt
Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. Mostar
Kneza Branimira 2b
88000 Mostar
Bosna i Hercegovina
10. ožujak 2011. godine

Dioničarima Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. Mostar:

Izvešće neovisnog revizora

Obavili smo reviziju priloženih nekonsolidiranih finansijskih izvješća Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. Mostar (u daljnjem tekstu: "Banka"), prikazanih na stranicama od 4 do 40, koji se sastoje od nekonsolidirane bilance stanja na dan 31. prosinca 2010. godine, te povezanih računa dobiti i gubitka, izvješća o sveobuhvatnoj dobiti, izvješća o promjenama vlasničke glavnice i izvješća o novčanim tijekovima za godinu koja je tada završila, kao i sažetka značajnih računovodstvenih politika i ostalih bilješki.

Odgovornost Uprave za finansijska izvješća

Uprava je odgovorna za pripremanje i fer prezentiranje priloženih finansijskih izvješća u skladu sa Međunarodnim standardima finansijskog izvještavanja, kao i za one interne kontrole koje Uprava smatra neophodnim za pripremanje finansijskih izvješća koji ne sadrže materijalno značajne pogreške, bilo zbog prevare ili grešaka.

Odgovornost Revizora

Naša je odgovornost izraziti neovisno mišljenje o priloženim finansijskim izvješćima na temelju naše revizije. Reviziju smo obavili u skladu sa Međunarodnim standardima revizije. Navedeni standardi zahtijevaju da se pridržavamo etičkih uvjeta i da reviziju planiramo i obavimo kako bismo se u razumnoj mjeri uvjerali da finansijska izvješća ne sadrže materijalno značajne pogreške.

Revizija uključuje primjenu postupaka kojima se prikupljaju revizijski dokazi o iznosima i drugim podacima objavljenim u finansijskim izvješćima. Odabir postupaka zavisi od prosudbe revizora, uključujući i procjenu rizika materijalno značajnog pogrešnog prikaza finansijskih izvješća, bilo kao posljedica prevare ili greške. U procjenjivanju rizika, revizor procjenjuje interne kontrole koje su relevantne za sastavljanje te objektivno prezentiranje finansijskih izvješća, kako bi odredio revizijske postupke primjerene danim okolnostima, a ne kako bi izrazio mišljenje o učinkovitosti internih kontrola u Banci. Revizija također uključuje i ocjenjivanje primjerenosti primijenjenih računovodstvenih politika te značajnih procjena Uprave, kao i prikaza finansijskih izvješća u cjelini.

Uvjereni smo da su revizijski dokazi koje smo prikupili dostatni i primjereni kao osnova za izražavanje našeg mišljenja.

Mišljenje

Po našem mišljenju, nekonsolidirana finansijska izvješća prikazuju objektivno i fer, u svim materijalno značajnim stavkama, finansijski položaj Banke na dan 31. prosinca 2010. godine, te rezultate njezinog poslovanja i novčanog tijeka, za godinu koja je tada završila, i sastavljeni su u skladu sa Međunarodnim standardima finansijskog izvještavanja prilagođenim u skladu sa regulatornim zahtjevima Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine.

Naglašene činjenice:

Umanjenje vrijednosti finansijske imovine

Bez kvalificiranja našeg mišljenja, skrećemo pažnju na Bilješku 4. nekonsolidiranih finansijskih izvješća koja opisuju da su finansijska izvješća pripremljena u skladu sa Međunarodnim standardima finansijskog izvještavanja prilagođenim u skladu sa regulatornim zahtjevima Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine. Ti regulatorni zahtjevi zahtijevaju od Banke da obračunava rezerviranja za umanjeње vrijednosti finansijskih instrumenata po načelu općeg rezerviranja i po sistemu matrice, što je najvećim dijelom vezano za dane kašnjenja, što nije u skladu sa zahtjevima Međunarodnog računovodstvenog standarda 39 "Financijski instrumenti: priznavanje i mjerenje". Da je Banka obračunala rezerviranja u skladu sa zahtjevima Međunarodnog računovodstvenog standarda 39, iskazana rezerviranja na dan 31. prosinca 2010. godine bi bila manja za 157.078 tisuća KM, zadržana dobit na dan 1. siječnja 2010. godine bila bi veća za 67.783 tisuće KM, a gubitak prije oporezivanja za godinu koja je završila 31. prosinca 2010. bio bi manji za 89.295 tisuća KM.

Koncentracija financiranja

Bez daljnjeg kvalificiranja našeg mišljenja, skrećemo pažnju na bilješke 2. i 25. u ovim nekonsolidiranim finansijskim izvješćima, a koje se odnose na izvore financiranja Banke od Hypo Alpe-Adria Bank International AG, Klagenfurt, Austrija (Vlasnik). Poslovanje Banke ovisi o kontinuiranom financiranju svojih dioničara, Vlasnika, a po trenutno dogovorenim finansijskim uvjetima. Ova podrška podrazumijeva da se neće tražiti povrat depozita koje su dali Banci za period od najmanje dvanaest mjeseci počevši od 31. prosinca 2010. godine. Pored toga, Hypo Alpe-Adria-Bank International AG je povećala svoj vlasnički kapital za 105.000 tisuća KM u 2010. godini.

Konsolidirana finansijska izvješća

Pored toga, bez kvalificiranja našeg mišljenja, skrećemo pažnju na činjenicu da konsolidirana finansijska izvješća nisu objavljeni od strane Banke do dana ovog izvješća. Bilješka 3. nekonsolidiranih finansijskih izvješća objašnjava kada će ovo izvješće biti objavljeno kao i računovodstvena metoda te ostale bilješke koje se odnose na nekonsolidirane podružnice.

Deloitte d.o.o.

Sead Bahtanović, direktor i ovlaštenu revizor



Sarajevo, Bosna i Hercegovina

10. ožujak 2011. godine



Sabina Softić, ovlaštenu revizor



Nekonsolidirani račun dobiti i gubitka

za godinu koja je završila 31. prosinca 2010.

(svi iznosi izraženi su u tisućama KM)

	Bilješka	2010.	2009.
Prihodi od kamata	7	122.305	159.539
Rashodi od kamata	8	(62.349)	(75.850)
Neto prihod od kamata		59.956	83.689
Prihodi od naknada i provizija	9	16.758	16.979
Rashodi od naknada i provizija		(5.596)	(4.366)
Neto prihod od naknada i provizija		11.162	12.613
Neto dobit iz financijskog poslovanja	10	3.012	3.206
Ostali poslovni prihodi	11	5.874	1.226
Prihod iz redovnog poslovanja		80.004	100.734
Troškovi zaposlenih	12	(19.016)	(19.214)
Opći i administrativni troškovi	13	(23.980)	(25.736)
Amortizacija	24	(5.270)	(5.693)
Ostali troškovi redovnog poslovanja	14	(30)	(4.561)
DOBIT PRIJE UMANJENJA VRIJEDNOSTI		31.708	45.530
Umanjenja vrijednosti	15	(178.182)	(71.757)
Naplaćena otpisana potraživanja		7.690	5.573
GUBITAK PRIJE POREZA NA DOBIT		(138.784)	(20.654)
Porez na dobit	16	113	1.406
NETO GUBITAK TEKUĆE GODINE		(138.671)	(19.248)
Osnovni gubitak po dionici (KM)	37	(287,40)	(42,02)

Bilješke u nastavku čine sastavni dio ovog financijskog izvješća.

Nekonsolidirana financijska izvješća za godinu koja je završila 31. prosinca 2010.

Nekonsolidirano izvješće o sveobuhvatnoj dobiti

Nekonsolidirano izvješće o sveobuhvatnoj dobiti

za godinu koja je završila 31. prosinca 2010.

(Svi iznosi izraženi su u tisućama KM)

	2010.	2009.
Gubitak nakon oporezivanja	(138.671)	(19.248)
<i>Ostala sveobuhvatna dobit</i>		
Tečajne razlike proistekle iz transakcija u stranim valutama	19	(8)
<i>Financijska imovina raspoloživa za prodaju</i>		
Neto (gubici) / dobiti od revalorizacije financijske imovine raspoložive za prodaju	(149)	405
Ukupni sveobuhvatni gubitak za godinu	(138.801)	(18.851)

Bilješke u nastavku čine sastavni dio ovog financijskog izvješća.

Nekonsolidirana bilanca stanja

na dan 31. prosinca 2010. godine

(Svi iznosi izraženi su u tisućama KM)

	Bilješka	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
IMOVINA			
Novac i sredstva kod banaka	17	146.801	188.060
Obvezna rezerva kod Centralne banke BiH	18	158.578	170.743
Plasmani kod drugih banaka	19	65.187	95.816
Zajmovi i predujmovi klijentima	20	1.389.886	1.684.247
Imovina raspoloživa za prodaju	21	2.664	2.787
Ulaganja u podružnice	22	3.711	3.711
Odgođena porezna imovina	16	2.172	2.059
Ostala imovina	23	6.006	19.623
Nekretnine i oprema	24	71.582	66.584
UKUPNA IMOVINA		1.846.587	2.233.630
OBVEZE			
Obveze prema drugim bankama	25	683.941	1.032.431
Obveze prema klijentima	26	919.343	923.303
Subordinirani dug	27	65.000	65.000
Ostale obveze	28	26.012	26.627
Rezerviranja za potencijalne obveze	29	4.062	4.239
Ukupne obveze		1.698.358	2.051.600
VLASNIČKA GLAVNICA			
Dionički kapital		193.000	193.000
Rezerve		113.148	8.278
Nepokriveni gubitak		(157.919)	(19.248)
Ukupna vlasnička glavnica		148.229	182.030
UKUPNO OBVEZE I VLASNIČKA GLAVNICA		1.846.587	2.233.630
PREUZETE I POTENCIJALNE FINANCIJSKE OBVEZE	29	149.548	179.021

Bilješke u nastavku čine sastavni dio ovog financijskog izvješća.

Potpisali u ime Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. Mostar dana 10. ožujka 2011. godine:



Michael Vogt

Direktor



Željka Puljić

Voditelj računovodstva

Nekonsolidirano izvješće o novčanim tijekovima

za godinu koja je završila 31. prosinca 2010.

(Svi iznosi izraženi su u tisućama KM)

	2010.	2009.
Poslovne aktivnosti		
Neto gubitak	(138.671)	(19.248)
<i>Usklađenje na neto novčana sredstva ostvarena poslovnim aktivnostima:</i>		
Amortizacija	5.270	5.693
Rezerviranja i umanjenje vrijednosti	178.182	71.757
Rezerviranja za sudske sporove	30	317
Povećanje odgođene porezne imovine	(113)	(1.406)
Prihod od prodaje imovine	-	(163)
(Gubitak) / prihod od prodaje nekretnina i opreme	16	(25)
Gubitak od prodaje kreditnih potraživanja	-	2.688
Rezerviranja za restrukturiranje	-	1.556
<i>Novčani tijek prije promjene na imovini i obvezama:</i>	<i>44.679</i>	<i>61.169</i>
Neto smanjenje obveznih rezervi kod Centralne banke BiH	12.165	127.851
Neto smanjenje / (povećanje) plasmana kod drugih banaka, prije rezerviranja	30.906	(57.397)
Neto smanjenje zajmova, prije rezerviranja	116.169	121.190
Neto smanjenje / (povećanje) ostale imovine, prije rezerviranja	13.204	(12.941)
Neto smanjenje obveza prema bankama	(348.508)	(86.702)
Neto smanjenje obveza prema klijentima	(3.960)	(99.468)
Neto smanjenje ostalih obveza	(614)	(986)
<i>Novčani tijek (korišten) / ostvaren u poslovnim aktivnostima</i>	<i>(135.955)</i>	<i>52.716</i>
Plaćeni porez na dobit	-	(1.209)
NETO NOVAC (KORIŠTEN) / OSTVAREN U POSLOVNIM AKTIVNOSTIMA	(135.955)	51.507
Investicijske aktivnosti		
Neto povećanje materijalne i nematerijalne imovine	(10.297)	(23.420)
Neto povećanje imovine raspoložive za prodaju	(7)	-
Prihodi od prodaja kapitalnih ulaganja	-	80
Prihod od prodaje kreditnih potraživanja	-	39.442
Prihod od prodaje materijalne i nematerijalne imovine	-	715
NETO NOVAC (KORIŠTEN) / OSTVAREN U INVESTICIJSKIM AKTIVNOSTIMA	(10.304)	16.817
Financijske aktivnosti		
Uplaćeni kapital	-	10.000
Povećanje rezervi kapitala kroz izravna plaćanja	105.000	
Subordinirani dug	-	10.000
Smanjenje obveza po kreditima	-	(817)
NETO NOVAC OSTVAREN U FINANCIJSKIM AKTIVNOSTIMA	105.000	19.183
NETO (SMANJENJE) / POVEĆANJE NOVCA I NOVČANIH EKIVALENATA	(41.259)	87.507
NOVAC I NOVČANI EKIVALENTI 1. SIJEČNJA	188.060	100.553
NOVAC I NOVČANI EKIVALENTI 31. PROSINCA	146.801	188.060

Bilješke u nastavku čine sastavni dio ovog financijskog izvješća.

Nekonsolidirano izvješće o promjenama vlasničke glavnice

za godinu koja je završila 31. prosinca 2010.

(Svi iznosi izraženi su u tisućama KM)

	Dionički kapital	Rezerve	Revalorizirane rezerve od ulaganja	Zadržana dobit / (Nepokriveni gubitak)	Ukupno
31. prosinac 2008.	183.000	27.586	(690)	(19.015)	190.881
Povećanje kapitala	10.000	-	-	-	10.000
Prijenos sa/na	-	(19.015)	-	19.015	-
Neto gubitak za 2009. godinu	-	-	-	(19.248)	(19.248)
Ostala sveobuhvatna dobit tekuće godine	-	-	397	-	397
<i>Ukupni sveobuhvatni gubitak</i>	-	-	397	(19.248)	(18.851)
31. prosinac 2009.	193.000	8.571	(293)	(19.248)	182.030
Povećanje kapitala	-	105.000	-	-	105.000
Neto gubitak za 2010. godinu	-	-	-	(138.671)	(138.671)
Ostali sveobuhvatni gubitak tekuće godine	-	-	(130)	-	(130)
<i>Ukupni sveobuhvatni gubitak</i>	-	-	(130)	(138.671)	(138.801)
31. prosinac 2010.	193.000	113.571	(423)	(157.919)	148.229

Bilješke u nastavku čine sastavni dio ovog financijskog izvješća.

Bilješke uz nekonsolidirana financijska izvješća

za godinu koja je završila 31. prosinca 2010.

(Svi iznosi izraženi su u tisućama KM)

1. OPĆI PODACI

Povijest i osnivanje

Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. Mostar (u daljnjem tekstu: "Banka") je dobila odobrenje Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine koje je izdano na dan 17. siječnja 2000. godine i Banka je registrirana kod Županijskog suda u Mostaru 21. siječnja 2000. godine.

Sjedište Banke je u Mostaru, Kneza Branimira 2b. Banka obavlja svoje poslovanje preko Centrale u Mostaru, filijala u: Mostaru, Sarajevu, Vitezu, Tuzli, Bihaću i putem 35 poslovnica i 12 ispostava u Federaciji Bosne i Hercegovine.

Djelatnosti Banke su:

Osnovne djelatnosti Banke mogu se prikazati kako slijedi:

1. primanje i plasiranje depozita,
2. primanje depozita po viđenju i oročenih depozita,
3. davanje dugoročnih i kratkoročnih kredita i izdavanje dugoročnih i kratkoročnih garancija lokalnim tijelima, poduzećima, stanovništvu, privatnim osobama i drugim kreditnim institucijama koje se bave financijskim najmovima i transakcijama u stranoj valuti,
4. aktivnosti na međubankarskom tržištu,
5. obavljanje unutrašnjeg i vanjskog platnog prometa,
6. mjenjačke i ostale redovne bankarske usluge,
7. pružanje bankarskih usluga putem razvijene mreže filijala u Bosni i Hercegovini.

Nadzorni odbor		Stanje do 20. svibnja 2010.
Anton Knett		Predsjednik
Wolfgang Peter		Dopredsjednik
Thomas Morgl		Član
Andreas Dörhöfer		Član
Božidar Špan		Član
Dr. Günther Puchtler		Član
Dr. Christoph Schasche		Član

Nadzorni odbor		Stanje od 20. svibnja 2010.
Anton Knett		Predsjednik
Wolfgang Peter		Dopredsjednik
Thomas Morgl		Član
Andreas Dörhöfer		Član
Božidar Špan		Član

Nadzorni odbor		Stanje od 22. lipnja 2010.
Andreas Dörhöfer		Predsjednik
Wolfgang Mösslacher		Dopredsjednik
Patrick Luger		Član
Stephan Holzer		Član
Meliha Povlakić		Član

Nadzorni odbor		Stanje od 17. rujna 2010.
Rainer Sichert		Predsjednik
Wolfgang Mösslacher		Dopredsjednik
Patrick Luger		Član
Stephan Holzer		Član
Meliha Povlakić		Član

1. OPĆI PODACI (NASTAVAK)

Uprava	
Michael Vogt	Direktor (od 1. ožujka 2010. godine)
Petar Jurčić	Direktor (do 1. ožujka 2010. godine)
Mirzet Ribić	Zamjenik direktora
Mirjana Prusina	Izvršni direktor (do 1. ožujka 2010. godine)
Thomas Karl Tomsich	Izvršni direktor
Jasna Gvožđar	Izvršni direktor

Vlasnička struktura Banke je kako slijedi:

	31. prosinac 2010.		31. prosinac 2009.	
	Dionički kapital	Vlasništvo %	Dionički kapital	Vlasništvo %
Hypo Alpe-Adria-Bank International AG, Klagenfurt	192.997	99,999	192.997	99,999
Ostali dioničari	3	0,001	3	0,001
Ukupno	193.000	100,00	193.000	100,00

Tijekom 2010. godine, Hypo Alpe-Adria-Bank International AG Klagenfurt je povećala svoje učešće u Banci kroz povećanje u rezervama za 105 miliona KM. Shodno tome, Banka nije izdavala dodatne dionice. Stoga se uplaćeni kapital nije povećao za navedeni iznos.

Povećanje u rezervama kapitala u iznosu od 105 miliona KM se odnosi na Plan kapitala Banke do 2012. godine koji je usvojio Nadzorni odbor u 2010. godini. Agencija za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine je Banci odobrila ovo uvećanje.

Dužnički vrijednosni papiri ili dionice Banke nisu predmetom trgovanja na javnim tržištima i ova financijska izvješća ne podliježu regulativi Komisije za vrijednosne papire u svrhu izdavanja bilo kakve vrste instrumenata na javnom tržištu. Prema tome, Banka posluje kroz jedan poslovni i geografski segment, a to je pružanje bankarskih usluga u Bosni i Hercegovini.

2. VREMENSKA NEOGRANIČENOST POSLOVANJA

Financijska izvješća su pripremljena pod pretpostavkom vremenske neograničenosti poslovanja što podrazumijeva da će Banka biti sposobna realizirati potraživanja i podmiriti obveze u normalnom tijeku poslovanja. Mogućnost da Banka nastavi pod vremenskom neograničenosti poslovanja ovisi o kontinuiranom financiranju svojih dioničara, Hypo Alpe-Adria-Bank International AG, Klagenfurt, Austrija (Banka vlasnik), a po trenutno dogovorenim financijskim uvjetima. Do danas, Banka vlasnik financijski je podržala poslovanje Banke (napomene 25., 27 i 30.). Ova podrška podrazumijeva da se neće tražiti povrat, izuzev početno dogovorenog, depozita koje su dali Banci za period od najmanje dvanaest mjeseci od 27. siječnja 2011. godine, datuma izdavanje Pisma podrške Vlasnika.

Pored toga, Hypo Alpe-Adria-Bank International AG je povećala svoj vlasnički kapital za 105 miliona KM u 2010. godini.

3. USVAJANJE NOVIH I REVIDIRANIH STANDARDA

3.1. Standardi i tumačenja na snazi u tekućem periodu

Sljedeće izmjene postojećih standarda, izdatih od Odbora za međunarodne računovodstvene standarde i tumačenja izdata od Komiteta za tumačenje međunarodnog financijskog izvještavanja, bili su na snazi za tekući period:

3. USVAJANJE NOVIH I REVIDIRANIH STANDARDA (NASTAVAK)

3.1. Standardi i tumačenja na snazi u tekućem periodu (Nastavak)

- MSFI 1 (revidirani) "Prva primjena MSFI" (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. srpnja 2009.);
- MSFI 3 (revidirani) "Poslovne kombinacije" (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. srpnja 2009.);
- Izmjene MSFI 1 "Prva primjena MSFI" – Dodatni izuzeci u slučaju prve primjene (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. siječnja 2010.);
- Izmjene MSFI 2 "Isplate po osnovu dionica" – Transakcije isplate unutar Grupe po osnovu dionica podmirene u novcu (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. siječnja 2010.);
- Izmjene MRS 27 "Konsolidirani i odvojeni financijski izvještaji" (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. srpnja 2009.);
- Izmjene MRS 39 "Financijski instrumenti: Priznavanje i mjerenje" – Prihvatljive hedžing stavke (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. srpnja 2009.);
- Izmjene različitih standarda i tumačenja „Poboljšanja MSFI (2009)“ koja su rezultat projekta godišnjeg kvalitativnog poboljšanja MSFI objavljene 16. travnja 2009. godine (MSFI 2, MSFI 5, MSFI 8, MRS 1, MRS 7, MRS 17, MRS 18, MRS 36, MRS 38, MRS 39, IFRIC 9, IFRIC 16) prvenstveno kroz otklanjanje nekonzistentnosti i raščišćavanje teksta (većina izmjena biće na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. siječnja 2010.);
- IFRIC 17 "Prenos nenovčanih sredstava vlasnicima Društva" (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. srpnja 2009.);
- IFRIC 18 "Prenos sredstava komitentima" (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. srpnja 2009.).

Usvajanje spomenutih izmjena postojećih standarda i tumačenja nije vodilo nikakvoj promjeni računovodstvenih politika Banke.

3.2 . Standardi i tumačenja koji su objavljeni a nisu još u upotrebi

Na dan izdavanja ovih financijskih izvještaja, sljedeći standardi i tumačenja standarda su objavljeni i nisu još u upotrebi:

- MSFI 9 "Financijski instrumenti" (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. siječnja 2013.);
- Izmjene MSFI 1 "Prva primjena MSFI" – Ograničeno izuzeće kod prve primjene MSFI vezano za objavljivanja usporednih podataka prema MSFI 7: Objavljivanja (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. srpnja 2010.);
- Izmjene MSFI 7 "Financijski instrumenti: Objavljivanja" – Prijenos financijskih sredstava (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. srpnja 2011.);
- Izmjene MRS 24 "Transakcije s povezanim stranama" – Jednostavniji zahtjevi objavljivanja za pravna lica povezana s vladama i pojašnjenje definicije povezane strane (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. siječnja 2011.);
- Izmjene MRS 32 "Financijski instrumenti: Prezentacija" – Računovodstveni tretman za izdavanje prava (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. veljače 2010.);
- Izmjene različitih standarda i tumačenja „Poboljšanja MSFI (2010)“ koja su rezultat projekta godišnjeg kvalitativnog poboljšanja MSFI objavljene 6. svibnja 2010. godine (MSFI 1, MSFI 3, MSFI 7, MRS 1, MRS 27, MRS 34, IFRIC 13) prvenstveno kroz otklanjanje nekonzistentnosti i raščišćavanje teksta (većina izmjena biće na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. siječnja 2011.);
- Izmjene IFRIC 14 "MRS 19 – Limiti na definirana davanja, minimalni zahtjevi financiranja i ostale interakcije" – Pretplate minimalnih zahtjeva financiranja (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. siječnja 2011.);
- IFRIC 19 "Ukidanje obveza instrumentima kapitala" (na snazi za godišnje periode koji počinju na ili nakon 1. srpnja 2010.).

Banka je izabrala da ne usvoji ove standarde, izmjene i tumačenje prije nego oni stupe na snagu. Banka predviđa da usvajanje ovih standarda, izmjena i tumačenja neće imati materijalan utjecaj na financijske izvještaje Banke u periodu inicijalne primjene.

4. SAŽETAK TEMELJNIH RAČUNOVODSTVENIH POLITIKA

Temelj prezentiranja

U skladu sa lokalnim propisima, Banka priprema ova financijska izvješća u skladu sa Međunarodnim standardima financijskog izvještavanja ("MSFI") koje je objavio Odbor za međunarodne računovodstvene standarde, prilagođenim u skladu sa regulatornim zahtjevima Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine. Ti se regulatorni zahtjevi odnose na obračun rezerviranja za gubitke nastale po financijskim instrumentima. Odluke Agencije zahtijevaju obračun rezerviranja za umanjenje vrijednosti financijskih instrumenata po osnovu općeg rezerviranja i po sistemu matrice, što je najvećim dijelom vezano za dane kašnjenja. To nije u skladu sa Međunarodnim računovodstvenim standardom 39 "Financijski instrumenti: priznavanje i mjerenje" koji zahtjeva procjenu dokaza i iznosa nastalih gubitaka po financijskim instrumentima na dan sastavljanja financijskih izvješća. Ukoliko postoje objektivni dokazi o nastalim gubicima po kreditima i instrumentima koji se drže do dospeljeća, a koji se iskazuju po amortiziranom trošku, iznos nastalog gubitka se iskazuje kao razlika između knjigovodstvene vrijednosti i sadašnje vrijednosti procijenjenih budućih novčanih tijekova (isključujući buduće gubitke koji nisu nastali) koji će se diskontirati po originalnoj efektivnoj kamatnoj stopi.

Da je Banka obračunala rezerviranja u skladu sa zahtjevima Međunarodnog računovodstvenog standarda 39, iskazana rezerviranja na dan 31. prosinca 2010. godine bi bila manja za 157.078 tisuća KM, zadržana dobit na dan 1. siječnja 2010. godine bila bi veća za 67.783 tisuće KM, a gubitak prije oporezivanja za godinu koja je završila 31. prosinca 2010. bio bi manji za 89.295 tisuća KM.

Ova financijska izvješća pripremljena su po načelu povijesnog troška, izuzev određenih financijskih instrumenata koji su iskazani u revaloriziranim iznosima. Financijska izvješća prezentirana su u tisućama konvertibilnih maraka ('000 KM), budući da je konvertibilna marka funkcijska valuta Banke.

Financijska izvješća sastavljena su po načelu nastanka događaja, kao i pod pretpostavkom vremenske neograničenosti poslovanja.

Sastavljanje financijskih izvješća u skladu sa MSFI zahtijeva od Uprave da daje procjene i izvodi pretpostavke koje utječu na iskazane iznose imovine i obveza te objavu nepredviđene imovine i nepredviđenih obveza na datum financijskih izvješća, kao i na iskazane prihode i rashode tijekom izvještajnog perioda. Procjene se temelje na informacijama koje su bile dostupne na datum sastavljanja financijskih izvješća, te se stvarni iznosi mogu razlikovati od procijenjenih.

Banka je ova nekonsolidirana financijska izvješća sastavila u skladu sa zakonima i propisima Federacije Bosne i Hercegovine te je ulaganja u povezana i pridružena lica u ovim financijskim izvješćima iskazala po trošku, umanjena za ispravak vrijednosti. Banka će također izraditi i konsolidirana financijska izvješća, koje će Uprava usvojiti. Podružnice Banke će biti konsolidirane u potpunosti. Radi boljeg razumijevanja Grupe u cjelini, korisnici trebaju čitati konsolidirana financijska izvješća.

Banka vodi svoje poslovne knjige i sastavlja svoja financijska izvješća u skladu s propisima i odlukama Agencije za bankarstvo Federacije BiH (FBA) i Zakona o bankama Federacije Bosne i Hercegovine.

Ulaganja

Podružnica je subjekt koji je pod kontrolom Banke. Kontrola se postiže na način da Banka ima moć sudjelovanja u odlukama o financijskim i poslovnim politikama subjekta na način da ostvari koristi od poslovanja povezanog lica.

Ulaganja u podružnice u ovim financijskim izvješćima vrednuju se po trošku umanjenom za gubitke od umanjenja vrijednosti pojedinačne investicije.

Financijske informacije o ulaganjima u povezane osobe prikazane su u nastavku:

	Ukupna imovina	Dionički kapital	Dobit/ (Gubitak) za 2010	Rezerve	Ukupna glavnica
Podružnice					
Hypo Alpe-Adria-Invest d.o.o. Mostar	2.672	1.462	530	1.136	2.598
Hypo Alpe-Adria-Vrijednosnice d.o.o. Sarajevo	2.316	1.000	(164)	1.280	2.280

4. SAŽETAK TEMELJNIH RAČUNOVODSTVENIH POLITIKA (NASTAVAK)

Prihodi i rashodi od kamata

Prihodi od kamata se iskazuju po načelu vremenske osnove, u odnosu na ostatak glavnice i primijenjenoj efektivnoj kamatnoj stopi, koja je jednaka diskontiranom procijenjenom budućem novčanom tijeku tijekom očekivanog operativnog vijeka financijskog sredstva do njenog neto knjigovodstvenog iznosa.

Kamate na depozite se pripisuju glavnici ako je to ugovorom predviđeno. Prihod od kamata se suspendira za kredite u kašnjenju, a koji su klasificirani u C i D kategoriju u skladu s FBA regulativom. Suspendirana kamata se iskazuje kao prihod kada se naplati.

Prihodi i rashodi od naknada i provizija

Naknade i provizije sastoje se uglavnom od provizija u domaćem i inozemnom platnom prometu, te naknada za odobrenje kredita i drugih kreditnih instrumenata Banke.

Provizije od platnog prometa priznaju se u periodu u kojem su usluge pružene.

Naknade za odobrenje kredita se nakon odobrenja i povlačenja kreditnih sredstava odgađaju (zajedno s povezanim direktnim troškovima odobrenja) i priznaju kao usklađenje efektivnog prinosa na kredit tokom perioda kreditiranja.

Oporezivanje

Porezni rashod s temelja poreza na dobit jest zbirni iznos tekuće porezne obveze i odgođenih poreza.

Tekuća porezna obveza temelji se na oporezivoj dobiti za godinu. Oporeziva dobit razlikuje se od neto dobiti perioda iskazanoj u računu dobiti i gubitka jer uključuje stavke prihoda i rashoda koje su oporezive ili neoporezive u drugim godinama, kao i stavke koje nikada nisu oporezive ni odbitne. Tekuća porezna obveza Banke izračunava se primjenom poreznih stopa koje su na snazi, odnosno u postupku donošenja na datum bilance.

Odgođeni porez jest iznos za koji se očekuje da će po njemu nastati obveza ili povrat temeljem razlike između knjigovodstvene vrijednosti imovine i obveza u financijskim izvješćima i pripadajuće porezne osnovice koja se koristi za izračunavanje oporezive dobiti a obračunava se metodom bilančne obveze. Odgođene porezne obveze općenito se priznaju za sve oporezive privremene razlike, a odgođena porezna imovina se priznaje u onoj mjeri u kojoj je vjerojatno da će biti raspoloživa oporeziva dobit na temelju koje je moguće iskoristiti privremene razlike koje se odbijaju.

Knjigovodstveni iznos odgođene porezne imovine preispituje se na svaki datum bilance i umanjuje u onoj mjeri u kojoj više nije vjerojatno da će biti raspoloživ dostatan iznos oporezive dobiti za povrat cijelog ili dijela porezne imovine. Odgođeni porez obračunava se po poreznim stopama za koje se očekuje da će biti u primjeni u periodu u kojem će doći do podmirenja obveze ili realizacije sredstva. Odgođeni porez knjiži se na teret ili u korist računa dobiti i gubitka, osim ako se odnosi na stavke koje se knjiže direktno u korist ili na teret glavnice, u kojem slučaju se odgođeni porez također iskazuje u okviru glavnice.

Odgođena porezna imovina i obveze se prebijaju ako se odnose na poreze na dobit koje je nametnula ista porezna vlast i ako Banka namjerava podmiriti svoju tekuću poreznu imovinu i obveze na neto osnovi.

Novac i novčani ekvivalenti

Za potrebe izvještavanja o novčanim tijekovima, novac i novčani ekvivalenti obuhvaćaju gotovinu, raspoloživa sredstva kod Centralne banke Bosne i Hercegovine ('CBBH') i stanja na žiro računima kod drugih banaka. Novac i novčani ekvivalenti isključuju obveznu minimalnu rezervu kod Centralne banke, budući da sredstva obvezne rezerve nisu na raspolaganju Banci u njenom svakodnevnom poslovanju. Obvezna minimalna rezerva kod CBBH je iznos koji su obvezne izdvajati sve poslovne banke koje imaju dozvolu za rad u Bosni i Hercegovini.

Financijska imovina i financijske obveze

Sva financijska imovina i sve financijske obveze priznaju se, odnosno prestaju se priznavati na datum trgovanja kad je kupoprodaja financijskog sredstva ili financijske obveze definirana ugovorenim datumom isporuke financijskog sredstva u rokovima utvrđenima prema konvencijama na predmetnom tržištu.

4. SAŽETAK TEMELJNIH RAČUNOVODSTVENIH POLITIKA (NASTAVAK)

Financijska imovina i financijske obveze (Nastavak)

Financijska imovina i financijske obveze svrstane su u dvije kategorije: “raspoložive za prodaju” i “dani krediti i potraživanja”. Temeljna razlika među spomenutim kategorijama je u pristupu mjerenja financijske imovine i priznavanja fer vrijednosti u financijskim izvješćima.

Metoda efektivne kamatne stope

Metoda efektivne kamatne stope je metoda izračuna amortiziranog troška financijske imovine i raspoređivanja prihoda od kamata tijekom određenog perioda. Efektivna kamatna stopa je kamatna stopa koja točno diskontira buduća novčana primanja (uključujući sve naknade za plaćene i primljene stavke koje čine integralni dio efektivne kamatne stope, troškova transakcije i ostalih premija ili popusta) kroz očekivani vijek trajanja financijske imovine, ili gdje je to moguće, kraćeg perioda.

Prihodi se priznaju na bazi efektivne kamate stope za dužničke instrumente, izuzev za one koji su iskazani po fer vrijednosti kroz račun dobiti i gubitka.

Financijska sredstva “raspoloživa za prodaju”

Kotirane dionice i vrijednosnice s mogućnošću otkupa koje drži Banka i kojima se trguje na aktivnim tržištima se klasificiraju kao “raspoloživa za prodaju” i vode po fer vrijednosti. Fer vrijednost se određuje na način spomenut u prethodnim paragrafima. Dobit i gubitak koji nastaju zbog promjena u fer vrijednosti se priznaju direktno kao kapital tj. revalorizirane rezerve sa izuzetkom gubitaka po ispravci vrijednosti, kamate kalkilirane po metodu efektivne kamatne stope, i dobitaka i gubitaka po osnovu tečajnih razlika na monetarnim sredstvima, koji se priznaju u bilanci uspjeha. U slučaju prodaje sredstva ili je sredstvo amortizirano, kumulativna dobit ili gubitak koja je prethodno bila priznata kao revalorizacijska rezerva se uključuje u račun dobiti i gubitka perioda.

Dividende po ovim sredstvima se priznaju u računu dobiti i gubitka kada Banka uspostavi pravo da prima uplate.

Umanjenje vrijednosti ostale financijske imovine, osim kredita

Financijska imovina, osim financijske imovine iskazane po fer vrijednosti kroz račun dobiti i gubitka, se evaluira sa ciljem identifikacije indikatora umanjenja vrijednosti na svaki datum bilance. Financijska imovina je pretrpjela umanjenje vrijednosti tamo gdje je dokazan rezultat jednog ili više događaja koji su se desili nakon početnog priznanja financijske imovine, procijenjeni budući novčani tijekomovi investicije su izmijenjeni.

Za sva ostala financijska sredstva objektivni dokaz umanjenja može uključiti:

- značajne financijske teškoće strane pod ugovorom; ili
- kašnjenje ili propust u plaćanju kamata ili glavnice; ili
- kada postane vjerovatno da će dužnik otići pod stečaj ili financijsku reorganizaciju.

Za financijsku imovinu iskazanu po amortiziranom trošku, iznos umanjenja je razlika između knjigovodstvene vrijednosti imovine i sadašnje vrijednosti procijenjenih budućih novčanih tjevkova, diskontiranih po originalnoj efektivnoj kamatnoj stopi financijskog sredstva.

Ako se u sljedećem periodu iznos gubitka od umanjenja smanji i smanjenje se objektivno može povezati sa događajem koji je nastao nakon priznavanja umanjenja vrijednosti, sa izuzetkom vlasničkih instrumenata “raspoloživih za prodaju”, prethodno priznati gubitak od umanjenja vrijednosti se ispravlja kroz račun dobiti i gubitka u mjeri koja neće rezultirati knjigovodstvenim iznosom većim nego što bi bio amortizirani trošak da nije došlo do priznavanja umanjenja vrijednosti na datum kada je umanjenje vrijednosti ispravljeno.

U vezi sa vlasničkim instrumentima “raspoloživim za prodaju”, svako sljedeće povećanje u fer vrijednosti nakon priznavanja gubitaka od umanjenja se priznaje direktno u kapital.

Dati krediti i potraživanja

Dati krediti i potraživanja su nederivacijska financijska imovina s fiksnim ili određenim plaćanjima koja ne kotira na aktivnom tržištu. Zajmovi i potraživanja mjere se početno po fer vrijednosti i kasnije po amortiziranom trošku primjenom metode efek-

4. SAŽETAK TEMELJNIH RAČUNOVODSTVENIH POLITIKA (NASTAVAK)

Financijska imovina i financijske obveze (Nastavak)

tivne kamatne stope, umanjenoj za ispravku vrijednosti zbog umanjenja. Troškovi prema trećim stranama, kao što su tarife za osiguranje zajma, tretiraju se kao dio troška transakcije, kao i naknade clijenata. Ispravka vrijednosti zajmova zbog umanjenja knjiži se ako postoji objektivni dokaz da Banka neće biti u mogućnosti naplatiti cijeli iznos potraživanja o dospjeću. Banka priprema financijska izvješća u skladu sa MSFI modificiranim u skladu sa regulatornim zahtjevima FBA. Odluke FBA zahtijevaju da Banka obračuna rezerviranja za potencijalne gubitke financijske imovine po sistemu matrice, što se najvećim dijelom odnosi na dane kašnjenja u otplati. Osim ovoga, Banka uzima u obzir kreditne sposobnosti i rezultate poslovanja zajmoprimatelja, vrijednost instrumenta osiguranja za naplatu zajma ili jamstvo treće strane.

Uprava vrši umanjenje vrijednosti financijske imovine svakog mjeseca u cilju održavanja adekvatnog iznosa ispravke vrijednosti datih zajmova. Ispravka vrijednosti za umanjenje po kreditima je određena primjenom stope rezerviranja za kredite u kašnjenju, grupirane po danima kašnjenja. Kredit je u kašnjenju kada se zakasni sa uplatom rate kredita. Matrica u primjeni se može prikazati kako slijedi:

- za kredite u kašnjenju od 0-30 dana, rezerviranja su 2% od iznosa kredita u kašnjenju;
- za kredite u kašnjenju od 31-50 dana, rezerviranja su 5% od iznosa kredita u kašnjenju;
- za kredite u kašnjenju od 51-70 dana, rezerviranja su 10% od iznosa kredita u kašnjenju;
- za kredite u kašnjenju od 71-90 dana, rezerviranja su 15% od iznosa kredita u kašnjenju;
- za kredite u kašnjenju od 91-120 dana, rezerviranja su 16% od iznosa kredita u kašnjenju;
- za kredite u kašnjenju od 121-140 dana, rezerviranja su 20% od iznosa kredita u kašnjenju;
- za kredite u kašnjenju od 141-160 dana, rezerviranja su 30% od iznosa kredita u kašnjenju;
- za kredite u kašnjenju od 161-180 dana, rezerviranja su 40% od iznosa kredita u kašnjenju;
- za kredite u kašnjenju od 181-210 dana, rezerviranja su 41% od iznosa kredita u kašnjenju;
- za kredite u kašnjenju od 211-230 dana, rezerviranja su 45% od iznosa kredita u kašnjenju;
- za kredite u kašnjenju od 231-250 dana, rezerviranja su 50% od iznosa kredita u kašnjenju;
- za kredite u kašnjenju od 251-270 dana, rezerviranja su 60% od iznosa kredita u kašnjenju; i
- za kredite u kašnjenju preko 271 dan, rezerviranja su 100% od iznosa kredita u kašnjenju.

Prestanak priznavanja financijske imovine

Banka prestaje priznavati financijsku imovinu samo kada ugovorna prava na novčane tokove od financijske imovine isteknu; ili ako prenese financijsku imovinu, pa samim tim i sve rizike i nagrade od vlasništva sredstva na drugi subjekt. Ako Banka ne prenese i zadrži suštinski sve rizike i povrate od vlasništva, i zadrži kontrolu nad financijskom imovinom, Banka nastavlja da priznaje financijsku imovinu.

Financijske obveze

Klasifikacija kao financijska obveza ili kapital

Dužnički ili vlasnički instrumenti su klasificirani ili kao financijske obveze ili kao kapital u skladu sa suštinom ugovornog angažmana.

Vlasnički instrumenti

Vlasnički instrument je bilo koji ugovor koji dokazuje pravo na preostali iznos udjela u imovini subjekta nakon odbijanja svih njegovih obveza. Vlasnički instrumenti koje je Banka izdala knjiže se u iznosu primljenih sredstava, umanjnih za troškove izdavanja.

Obveze za ugovore o financijskoj garanciji

Obveze za ugovore o financijskoj garanciji su inicijalno mjerene po fer vrijednosti i naknadno su mjerene po većem od:

- iznosa obveze u ugovoru, kako je utvrđeno u skladu sa MRS 37 Rezerviranja, nepredviđene obveze i nepredviđena imovina; ili

4. SAŽETAK TEMELJNIH RAČUNOVODSTVENIH POLITIKA (NASTAVAK)

Financijska imovina i financijske obveze (Nastavak)

- iznosa inicijalno priznatog i, gdje je to odgovarajuće, umanjenog za kumulativnu amortizaciju priznatu u skladu sa politikama priznavanja prihoda koji su gore utvrđeni.

Financijske obveze

Financijske obveze su klasificirane kao financijske obveze "iskazane po fer vrijednosti kroz račun dobiti i gubitka" ili kao "ostale financijske obveze". Banka stvara samo jednu kategoriju financijskih obveza za koju je računovodstvena osnova prikazano kako slijedi.

Ostale financijske obveze

Ostale financijske obveze, uključujući i obveze po kreditima, se početno priznaju po fer vrijednosti, umanjenoj za transakcijske troškove. Ostale financijske obveze su naknadno mjerene po amortiziranom trošku koristeći metodu efektivne kamatne stope.

Metoda efektivne kamate je metoda izračunavanja troškova amortizacije financijske obveze i određivanja troška kamate za relevantni period. Efektivna kamatna stopa je stopa koja točno diskontira procijenjena buduća plaćanja u gotovini kroz očekivani period trajanja financijske obveze, ili, gdje je to moguće, u kraćem periodu.

Prestanak priznavanja financijske obveze

Banka prestaje priznavati financijsku obvezu kada, i samo kada, su obveze Banke otpuštene, otkazane ili ističu.

Nekretnine i oprema

Nekretnine i oprema početno se iskazuju po trošku nabavke umanjenom za ispravku vrijednosti i akumulirane gubitke od umanjenja vrijednosti. Trošak nabavke obuhvaća nabavnu cijenu i sve troškove direktno povezane s dovođenjem sredstva u radno stanje za namjeravanu upotrebu. Troškovi tekućeg održavanja i popravaka, zamjene te investicijskog održavanja manjeg obima priznaju se kao rashod kad su nastali. Troškovi značajnih investicijskih održavanja i zamjene se kapitaliziraju. Dobici i gubici temeljem rashodovanja ili otuđenja dugotrajne materijalne imovine iskazuju se u računu dobiti i gubitka u periodu u kojem su nastali.

Nekretnine u izgradnji iskazane su po trošku nabavke umanjenom za eventualne gubitke od umanjenja. Obračun amortizacije započinje u trenutku u kojem je sredstvo spremno za namjeravanu uporabu. Amortizacija se obračunava na temelju procijenjenog vijeka uporabe sredstva, koji je kako slijedi:

	2010.	2009.
Zgrade	1,3%	1,3%
Uredska oprema	10-33,3%	10-33,3%
Automobili	25%	25%
Računari i ostala nematerijalna imovina	20%	20%

Umanjenja

Na svaki datum bilance stanja Banka preispituje knjigovodstvene iznose svojih nekretnina i opreme da bi utvrdila postoje li naznake da je došlo do gubitaka uslijed umanjenja vrijednosti navedene imovine. Ako postoje takve naznake, procjenjuje se nadoknadiivi iznos sredstva da bi se mogao utvrditi eventualni gubitak nastao umanjenjem.

Nadoknadiiva vrijednost je neto prodajna cijena ili vrijednost u upotrebi, ovisno od toga koja je viša. Za potrebe procjene vrijednosti u upotrebi, procijenjeni budućni novčani tjeckovi diskontiraju se do sadašnje vrijednosti primjenom diskontne stope prije oporezivanja koja odražava sadašnju tržišnu procjenu vremenske vrijednosti novca i rizike specifične za to sredstvo.

4. SAŽETAK TEMELJNIH RAČUNOVODSTVENIH POLITIKA (NASTAVAK)

Nekretnine i oprema (Nastavak)

Ako je procijenjen nadoknadiivi iznos sredstva manji od knjigovodstvenog iznosa, onda se knjigovodstveni iznos tog sredstva umanjuje do nadoknadiivog iznosa. Gubici od umanjenja vrijednosti priznaju se odmah kao rashod, osim ako sredstvo nije zemljište ili zgrada koje se ne koristi kao investicijska nekretnina koja je iskazana po revaloriziranom iznosu, u kojem slučaju se gubitak od umanjenja iskazuje kao smanjenje vrijednosti nastalo revalorizacijom sredstva.

Kod naknadnog poništenja gubitka od umanjenja vrijednosti, knjigovodstveni iznos sredstva povećava se do revidiranog procijenjenog nadoknadiivog iznosa toga sredstva, pri čemu veća knjigovodstvena vrijednost ne premašuje knjigovodstvenu vrijednost koja bi bila utvrđena da u prethodnim godinama nije bilo priznatih gubitaka na tom sredstvu uslijed umanjenja vrijednosti. Poništenje gubitka od umanjenja vrijednosti odmah se priznaje kao prihod, osim ako se predmetno sredstvo ne iskazuje po procijenjenoj vrijednosti, u kojem slučaju se poništenje gubitka od umanjenja vrijednosti iskazuje kao povećanje uslijed revalorizacije.

Na dan 31. prosinca 2010. godine i 2009. godine, nekretnine i oprema Banke nisu umanjene.

Primanja zaposlenih

Tijekom normalnih operativnih aktivnosti, Banka plaća poreze na plaće i doprinose u ime svojih zaposlenika, također topli obrok i regres u skladu sa lokalnom legislativom. Ovi troškovi su priznati u računu dobiti i gubitka u istom periodu kao i troškovi plaća.

Prema lokalnim propisima i internim pravilnikom o radu, Banka plaća za otpremnine minimalno tri prosječne plaće zaposlenika ili tri prosječne plaće koja je Banka isplatila u zadnja tri mjeseca, zavisno od toga što je povoljnije za zaposlenika.

Preračunavanje stranih valuta

Poslovni događaji koji nisu u konvertibilnim markama početno se knjiže preračunavanjem po važećem tečaju na datum transakcije. Monetarna imovina i obveze iskazani u stranim valutama ponovno se preračunavaju na dan bilance primjenom tečaja važećeg na taj datum. Nenovčane stavke u stranoj valuti iskazane po fer vrijednosti preračunavaju se primjenom valutnog tečaja važećeg na datum procjene fer vrijednosti. Nenovčane stavke u stranoj valuti iskazane po povijesnom trošku se ne preračunavaju ponovno na dan bilance. Dobici i gubici nastali preračunavanjem uključuju se u račun dobiti i gubitka perioda.

Banka vrednuje svoju imovinu i obveze prema srednjem tečaju Centralne banke Bosne i Hercegovine koji je važeći na dan bilance stanja. Tečajevi Centralne banke za najznačajnije valute koje je Banka primjenjivala u izradi bilance na izvještajne datume su kako slijedi:

31. prosinac 2010.	1 EUR = 1,95583 KM	1 USD = 1,472764 KM
31. prosinac 2009.	1 EUR = 1,95583 KM	1 USD = 1,364088 KM

Rezerviranja

Banka priznaje rezerviranje ako ima sadašnju obvezu koja je nastala temeljem prošlih događaja, ako postoji vjerojatnost da će za podmirenje obveze biti potreban odliv resursa. Uprava Banke određuje iznos rezerviranja na temelju najbolje moguće procjene troškova koji će nastati podmirenjem obveze. Iznos priznat kao rezerviranje je najbolja procjena naknade potrebne da se izmire tekuće obveze na dan bilance stanja uzimajući u obzir rizik i neizvjesnosti obveze.

Regulatorno okruženje

Banka podliježe regulativi Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine, kojom se propisuju limiti i druga ograničenja vezana za minimalnu razinu adekvatnosti kapitala, klasifikaciju zajmova i vanbilančnih preuzetih obveza te utvrđivanje rezerviranja za kreditni rizik, kamatni rizik, rizik likvidnosti i deviznu poziciju.

5. ZNAČAJNE RAČUNOVODSTVENE PROCJENE I PRETPOSTAVKE

Kod primjene računovodstvenih politika, opisanih u Bilješci 4., direktori donose odluke, te daju procjene i pretpostavke koje utječu na iznose imovine i obveza, koji se ne mogu izvesti iz ostalih izvora. Procjene i pretpostavke zasnivaju se na prijašnjem i ostalim relevantnim faktorima. Stvarni iznosi mogu se razlikovati od procijenjenih. Procjene i pretpostavke se stalno preispituju. Izmjene knjigovodstvenih procjena priznaju se u periodu izmjene ukoliko se odnose samo na taj period, ili u periodu izmjene i budućim periodima ukoliko izmjena utječe na tekući i buduće periode.

6. GLOBALNA KRIZA NA TRŽIŠTU

Banka je pod utjecajem trenutne financijske krize i pogoršanih gospodarskih uvjeta. S obzirom na globalnu krizu na tržištu u Bosni i Hercegovini, Banka će vjerojatno poslovati u teškom i nesigurnom gospodarskom okruženju i tijekom 2011. godine, a vjerojatno i kasnije. Utjecaj krize na poslovne operacije Banke trenutačno nije moguće u potpunosti predvidjeti i zbog toga postoji element opće neizvjesnosti.

Do sada, tekuća financijska kriza ima limitiran utjecaj na financijsku poziciju i poslovanje Banke, najviše kroz povećanje rezerviranja za kreditne gubitke. Banka kontinuirano prati kreditni rizik, rizik likvidnosti, kamatni rizik i rizik promjena tečajnih kurseva. Očekuje se da adekvatnost kapitala Banke ostane na trenutnom nivou, dovoljno za poslovne aktivnosti bez dodatnih kapitalnih povećanja. Dalje se očekuje da likvidnost ostane na zadovoljavajućem nivou bez potrebe za dodatnim finansiranjem u narednih dvanaest mjeseci. U slučaju dodatnih potreba za financiranjem, Banka ima odgovarajuće aranžmane s vlasnicima vezano za bilo kakvu potrebnu podršku.

Pogoršana situacija u gospodarstvu će vjerojatno utjecati na određene industrijske grane i klijente Banke vezano za mogućnosti otplate uzetih kredita. Ovo može utjecati na rezerviranja za potencijalne kreditne gubitke u 2011. godini, te druga područja gdje se zahtijevaju procjene od strane Uprave, uključujući vrednovanje zaloge i ulaganja. Financijska izvješća za 2010. godinu sadrže značajne procjene vezano za umanjenje imovine, vrednovanje kolaterala i vrijednosnih papira po fer vrijednosti. Stvarni rezultat može se razlikovati od ovih procjena. Ključni prioriteti Uprave Banke u 2011. godini su upravljanje financijskim portfeljom, prilagođavajući ga gospodarskom okruženju i održavanje pozicije Banke na tržištu.

7. PRIHODI OD KAMATA

	2010.	2009.
Kamate na zajmove i predujmove gospodarstvu	69.533	94.862
Kamate na zajmove i predujmove stanovništvu	51.210	62.460
Kamate na plasmane kod drugih banaka	1.562	2.217
Ukupno	122.305	159.539

8. RASHODI OD KAMATA

	2010.	2009.
Kamate na sredstva drugih banaka	26.350	36.939
Kamate na depozite od stanovništva	19.876	18.952
Kamate na depozite od gospodarstva	11.829	14.829
Kamate na uzete kredite i subordinirani dug	4.284	5.098
Ostalo	10	32
Ukupno	62.349	75.850

9. PRIHODI OD NAKNADA I PROVIZIJA

	2010.	2009.
Naknade od ostalih usluga stanovništvu	6.491	6.522
Naknade od ostalih usluga gospodarstvu	6.270	6.472
Naknade od izdanih garancija	2.453	2.985
Naknade od usluga bankama	1.544	1.000
Ukupno	16.758	16.979

10. NETO PRIHOD IZ FINANIJSKOG POSLOVANJA

	2010.	2009.
Konverzija imovine i obveza u stranoj valuti, neto	3.005	3.174
Prihod od dividendi	7	7
Neto prihod od prodaje imovine raspoložive za prodaju	-	25
Ukupno	3.012	3.206

11. OSTALI POSLOVNI PRIHODI

	2010.	2009.
Prihod od osiguravajućih kuća	4.749	-
Neto prihod od zakupnina	293	230
Neto prihodi od neaktivnih računa - stanovništvo	148	102
Neto prihod od prodaje preuzetih kolaterala	75	78
Neto prihodi od prodaje materijalne imovine	-	163
Ostali prihodi	609	653
Ukupno	5.874	1.226

12. TROŠKOVI ZAPOSLENIH

	2010.	2009.
Bruto plaće	17.232	17.604
Ostali troškovi zaposlenih	1.784	1.610
Ukupno	19.016	19.214

Prosječan broj zaposlenih u Banci za godine koje su završile na dan 31. prosinca 2010. i 2009. bio je 568, odnosno 600.

13. OPĆI I ADMINISTRATIVNI TROŠKOVI

	2010.	2009.
Članarine i druge naknade	5.750	5.946
Održavanje i popravke	3.653	3.762
Zakupnina	3.167	3.170
Reklamiranje, marketing i sponzoriranje	2.505	3.299
Konzultantske usluge	2.217	2.540
Troškovi komunalnih usluga	1.897	1.670
Troškovi obezbjeđenja	1.953	2.131
Sitan inventar	1.012	1.059
Osiguranje	733	906
Ostali porezi i doprinosi	268	405
Troškovi reprezentacije	169	213
Ostali troškovi	656	634
Ukupno	23.980	25.736

14. OSTALI POSLOVNI RASHODI

	2010.	2009.
Gubici od sudskih sporova	30	317
Gubitak od prodatih potraživanja – kredita	-	2.688
Rezerviranja za troškove restrukturiranja (Bilješka 28)	-	1.556
Ukupno	30	4.561

15. UMANJENJA VRIJEDNOSTI

	2010.	2009.
Rezerviranja za zajmove i predujmove klijentima (Bilješka 20.)	178.224	72.568
Rezerviranja za potencijalne i preuzete obveze (Bilješka 29.)	(234)	(1.505)
Rezerviranja za gubitke po ostaloj imovini (Bilješka 23.)	469	409
Plasmani kod drugih banaka (Bilješka 19.)	(277)	285
Ukupno	178.182	71.757

16. POREZ NA DOBIT

Porezna obveza Društva izračunava se na temelju računovodstvenog (gubitka) / dobiti, uzimajući u obzir porezno nepriznate troškove i neoporezive prihode. Stopa poreza na dobit za godine koje su završile 31. decembra 2010. i 31. decembra 2009. bila je 10%.

Ukupan porez priznat u računu dobiti i gubitka se može prikazati kako slijedi:

	2010.	2009.
Tekući porez	-	-
Usklađenje priznato u tekućoj godini, a vezano za porez iz prethodnih godina	(60)	-
Odgodeni porez	173	1.406
Ukupno porez	113	1.406

Prilagodba između poreza na dobit prikazanog u poreznoj bilanci i računovodstvenog poreza na dobit je predstavljena kako slijedi:

	2010.	2009.
Gubitak prije poreza na dobit	(138.784)	(20.654)
Privremene razlike	4.266	6.026
Trajne razlike	259	937
Porezni gubitak	(134.259)	(13.691)
Obveza poreza na dobit (10%)	-	-
Porez na dobit za godinu	-	-

U skladu sa Zakonom i porezu na dobit, poreski gubici se mogu prenositi i koristiti periodu od 5 narednih godina. Na dan 31. prosinca 2010. godine, Banka nije priznala odgođenu poresku imovinu vezano za ostvarene gubitke u 2010. godini. Kretanje u odgođenom porezu se može prikazati kako slijedi:

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Stanje na 1. siječanj 2010.	2.059	653
Promjena tijekom godine	113	1.406
Stanje na 31. prosinac 2010.	2.172	2.059

17. NOVAC I SREDSTVA KOD BANAKA

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Novac na žiro računu kod Centralne banke	95.397	145.494
Novac u blagajni	32.601	34.056
Tekući računi kod drugih banaka	18.739	8.416
Čekovi	64	94
Ukupno	146.801	188.060

18. OBVEZNA REZERVA KOD CENTRALNE BANKE

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Obvezna rezerva kod Centralne banke Bosne i Hercegovine	158.578	170.743
Ukupno	158.578	170.743

Na dan 31. prosinca 2010. godine, odnosno 31. prosinca 2009. godine stopa minimalne obvezne rezerve je iznosila 14% od prosječnog iznosa ukupnih depozita i pozajmljenih sredstava u svim valutama za svaki radni dan.

Kamatna stopa na sredstva koja se drže kao minimalna obvezna rezerva kretala se od 0,5% do 0,2%. Novčana sredstva koja se drže na računima obvezne rezerve kod Centralne banke ne mogu biti korištena za potrebe dnevnih operacija bez prethodnog odobrenja Centralne banke Bosne i Hercegovine i Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine.

19. PLASMANI KOD DRUGIH BANAKA

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Kratkoročni depoziti u bankama u slijedećim zemljama:		
Zemlje OECD-a	63.718	82.269
Ostale zemlje	1.589	13.895
<i>Ukupno bruto depoziti kod drugih banaka</i>	<i>65.307</i>	<i>96.164</i>
Manje: Rezerviranja za moguće gubitke	(120)	(348)
Ukupno	65.187	95.816

Na dan 31. prosinca 2010. i 2009. godine kamatna stopa na plasmane u EUR iznosila je 0,10% – 0,70%, odnosno 0,10% – 2,40% godišnje, a na plasmane u USD od 0,10% - 0,50% odnosno 0,03% - 2,1% godišnje.

Promjene na rezerviranjima mogu se prikazati kako slijedi:

	2010.	2009.
Stanje na dan 1. siječnja	348	58
Promjene u rezerviranju za moguće gubitke (Bilješka 15.)	(277)	285
Prihod od zamjene deviza	49	5
Stanje na dan 31. prosinca	120	348

20. ZAJMOVI I PREDUJMOVI KLIJENTIMA

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Kratkoročni krediti:		
Kratkoročno dospijeće dugoročnih kredita	420.539	311.143
Gospodarstvo	261.436	313.830
Stanovništvo	41.072	49.711
<i>Ukupno kratkoročni krediti</i>	<i>723.047</i>	<i>674.684</i>
Dugoročni krediti:		
Gospodarstvo	753.537	811.099
Stanovništvo	596.789	632.786
(Kratkoročno dospijeće dugoročnih kredita)	(420.539)	(311.143)
<i>Ukupno dugoročni krediti</i>	<i>929.787</i>	<i>1.132.742</i>
Ukupno krediti prije rezerviranja za moguće gubitke	1.652.834	1.807.426
Manje: Rezerviranja za moguće gubitke	(262.948)	(123.179)
Ukupno	1.389.886	1.684.247

Ukupna izloženost Banke kreditnom riziku prema jednom ili grupi povezanih lica ne može preći 25% od ukupnog regulatornog kapitala, a u skladu sa Zakonom o Bankama, član 42.

Na dan 31. prosinca 2010. godine, Banka je prekoračila to ograničenje prema grupama povezanih lica. Tri grupe poveznih lica imaju 3%, 0,4%, odnosno 0,1% veću izloženost nego što je dozvoljeno reguliranim limitima. Svi zajmovi odobreni su klijentima u Federaciji Bosne i Hercegovine. Promjene na rezerviranjima za moguće gubitke dajemo kako slijedi:

	2010.	2009.
Stanje na dan 1. siječnja	123.179	89.557
Rezerviranja za moguće gubitke (Bilješka 15.)	178.224	72.568
Otpisi	(38.455)	(38.946)
Stanje na dan 31. prosinca	262.948	123.179

Analiza portfelja zajmova i predujmova gospodarstvu po industrijama, prije rezerviranja obuhvaća sljedeće:

	2010.	2009.
Trgovina	420.807	440.306
Građevinarstvo	247.923	279.202
Turizam, hoteli i restorani	106.616	124.667
Proizvodna poduzeća i industrija	81.450	96.756
Ostalo	158.177	183.998
Ukupno	1.014.973	1.124.929

Ukupan iznos glavnice za kredite u kašnjenju na dan 31. prosinca 2010. i 2009. godine iznosio je 507.991 tisuća KM, odnosno 203.688 tisuću KM.

20. ZAJMOVI I PREDUJMOVI KLIJENTIMA (NASTAVAK)

Ponderirane kamate po kreditima mogu se prikazati kako slijedi:

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Gospodarstvo	8,81%	8,94%
Stanovništvo	9,21%	9,88%

21. IMOVINA RASPOLOŽIVA ZA PRODAJU

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Cenex Group d.j.l. Sarajevo	1.680	1.680
Visa Inc.	794	914
S.W.I.F.T SCRL	59	58
Uzajamni fond HYPO BH EQUITY	48	50
Kristal Konsalting A.D. Banja Luka	42	42
Fabrika duhana d.d. Sarajevo	16	25
Registar vrijednosnih papira FBiH	25	18
Ukupno	2.664	2.787

Tijekom 2010. godine, Banka je priznala dodatno smanjenje revalorizacijskih rezervi za 317 tisuća KM, a koje se odnose na imovinu raspoloživu za prodaju. Stanje revalorizacijskih rezervi na dan 31. prosinca 2010. godine je (423) tisuće KM.

22. ULAGANJA U PODRUŽNICE

Ulaganja u podružnice na dan 31. prosinca 2010. i 2009. godine prezentirana su po trošku:

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Hypo Alpe-Adria-Invest d.o.o. Mostar	2.711	2.711
Hypo Alpe-Adria-Vrijednosnice d.o.o. Sarajevo	1.000	1.000
Ukupno	3.711	3.711

Naziv podružnice	Industrijska grana	Država	% učešća
Hypo Alpe-Adria-Invest d.o.o.	Financijske usluge	Bosna i Hercegovina	100
Hypo Alpe-Adria-Vrijednosnice d.o.o.	Financijske usluge	Bosna i Hercegovina	100

23. OSTALA IMOVINA

	2010.	2009.
Kartično poslovanje	2.124	2.375
Potraživanja za akontacije poreza na dobit	1.783	1.528
Kolateral raspoloživ za prodaju	825	636
Avansi dobavljačima	561	587
Potraživanja za prodatu imovinu	515	49
Uredska oprema	358	343
Potraživanja za naknade i provizije	73	58
Potraživanja za prodane kredite	-	13.604
Ostala imovina	1.186	1.644
<i>Ukupno ostala imovina</i>	<i>7.425</i>	<i>20.824</i>
Manje: Rezerviranja za moguće gubitke	(1.419)	(1.201)
Ukupno	6.006	19.623

Kretanja na rezerviranjima za moguće gubitke su prikazana:

	2010.	2009.
Stanje na dan 1. siječnja	1.201	826
Umanjenje vrijednosti (Bilješka 15.)	469	409
Otpisi	(251)	(34)
Stanje na dan 31. prosinca	1.419	1.201

24. NEKRETNINE I OPREMA

	Građevine i zemljište	Uredska oprema i vozila	Investicije u toku	Ulaganja na tuđoj imovini	Software i nematerijalna imovina	Ukupno
<i>Nabavna vrijednost</i>						
31. prosinca 2008.	27.018	25.236	7.802	2.611	4.772	67.439
Nabavke	275	-	22.990	155	-	23.420
Prijenos sa/na	21.717	2.533	(24.949)	128	571	-
Otuđenja	(187)	(2.727)	(7)	(1.111)	(10)	(4.042)
31. prosinca 2009.	48.823	25.042	5.836	1.783	5.333	86.817
<i>Ispravka vrijednosti</i>						
31. prosinca 2008.	1.796	12.369	-	1.364	2.452	17.981
Amortizacija za 2009.	563	3.700	-	455	975	5.693
Otuđenja	(14)	(2.676)	-	(741)	(10)	(3.441)
31. prosinca 2009.	2.345	13.393	-	1.078	3.417	20.233
Sadašnja vrijednost: 31. prosinca 2009.	46.478	11.649	5.836	705	1.916	66.584

24. NEKRETNINE I OPREMA (NASTAVAK)

	Građevine i zemljište	Uredska oprema i vozila	Investicije u toku	Ulaganja na tuđoj imovini	Software i nematerijalna imovina	Ukupno
<i>Nabavna vrijednost</i>						
31. prosinca 2009.	48.823	25.042	5.836	1.783	5.333	86.817
Nabavke	34	-	10.260	3	-	10.297
Prijenos sa/na	393	960	(2.017)	343	321	-
Otuđenja	-	(2.635)	-	(11)	(163)	(2.809)
31. prosinca 2010.	49.250	23.367	14.079	2.118	5.491	94.305
<i>Ispravka vrijednosti</i>						
31. prosinca 2009.	2.345	13.393	-	1.078	3.417	20.233
Amortizacija za 2010.	637	3.285	-	334	1.014	5.270
Otuđenja	-	(2.606)	-	(11)	(163)	(2.780)
31. prosinca 2010.	2.982	14.072	-	1.401	4.268	22.723
Sadašnja vrijednost: 31. prosinca 2010.	46.268	9.295	14.079	717	1.223	71.582

25. OBVEZE PREMA DRUGIM BANKAMA

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Kratkoročni depoziti:		
U KM	1.381	1.372
U stranoj valuti	1.137	1.044
<i>Podzbroj</i>	<i>2.518</i>	<i>2.416</i>
Dugoročni depoziti:		
U KM	13.900	13.900
U stranoj valuti	598.822	947.432
<i>Podzbroj</i>	<i>612.722</i>	<i>961.332</i>
<i>Ukupno depoziti banaka:</i>	<i>615.240</i>	<i>963.748</i>
Dugoročni kredit od strane banke	68.701	68.683
Ukupno	683.941	1.032.431

Dugoročni depoziti na dan 31. decembra 2010. i 2009. godine mogu se prikazati kako slijedi:

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Hypo Alpe-Adria-Bank International AG, Klagenfurt (oročeni depozit na period preko 5 godina)	568.384	755.865
Hypo Alpe-Adria-Bank International AG, Klagenfurt (oročeni depoziti na period od 3 do 5 godine)	28.965	76.275
Hercegovačka banka d.d. Mostar, u privremenoj Upravi	13.900	13.900
KIB Banka d.d. Velika Kladuša	1.473	1.364
Hypo Alpe-Adria-Bank International AG, Klagenfurt (oročeni depoziti na period od 1 do 3 godina)	-	113.928
Ukupno	612.722	961.332

Kamatne stope na oročene depozite drugih banaka se kretala od EURIBOR+0,9% do EURIBOR+3,04% tijekom 2010., te od EURIBOR+0,38% do EURIBOR +2,72% tijekom 2009. godine.

25. OBVEZE PREMA DRUGIM BANKAMA (NASTAVAK)

Dugoročni depoziti se odnose na depozite od Banke vlasnika, Hypo Alpe-Adria-Bank International AG, Klagenfurt, sa dospijecem za period od jedne do tri godine, od tri do pet godina i preko pet godina.

Depoziti po viđenju uključuju jedan depozit od Banke vlasnika u iznosu od 1.376 tisuće KM na dan 31. prosinca 2010. godine.

26. OBVEZE PREMA KLIJENTIMA

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Depoziti po viđenju:		
Stanovništvo:		
U KM	75.343	73.758
U stranoj valuti	91.478	91.463
<i>Podzbroj</i>	<i>166.821</i>	<i>165.221</i>
Pravne osobe:		
U KM	156.754	178.319
U stranoj valuti	31.246	26.659
<i>Podzbroj</i>	<i>188.000</i>	<i>204.978</i>
Ukupno depoziti po viđenju	354.821	370.199
Oročeni depoziti:		
Stanovništvo:		
U KM	80.214	63.201
U stranoj valuti	328.942	286.853
<i>Podzbroj</i>	<i>409.156</i>	<i>350.054</i>
Pravne osobe:		
U KM	53.306	116.080
U stranoj valuti	102.060	86.970
<i>Podzbroj</i>	<i>155.366</i>	<i>203.050</i>
Ukupno oročeni depoziti	564.522	553.104
Ukupno	919.343	923.303

Kamatna stopa na primljene dugoročne depozite je po stopi od 4,37% do 5,42% godišnje odnosno 3,64% do 6,92% godišnje na dan 31. prosinca 2010. i 2009. godine.

27. SUBORDINIRANI DUG

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Hypo Alpe-Adria-Bank International AG, Klagenfurt	65.000	65.000
Ukupno	65.000	65.000

27. SUBORDINIRANI DUG (NASTAVAK)

Subordinirani dug od Hypo Alpe-Adria-Bank International AG, Klagenfurt na dan 31. prosinca 2010. godine sastoji se od tri trajno namjenski oročena depozita u ukupnoj vrijednosti od 65 miliona KM (33.234 tisuće EUR). Prema ugovoru, sredstva su oročena na trajni period od momenta uplate, bez obveze vraćanja.

Iznos od 10 miliona KM (5.113 tisuća EUR) oročen je u srpnju 2009. godine. Na deponirana sredstva će se obračunati kamata na bazi šestomjesečnog EURIBOR + 10%.

Iznos od 10 miliona KM (5.113 tisuća EUR) oročen je u lipnju 2008. godine. Na deponirana sredstva će se obračunati kamata na bazi šestomjesečnog EURIBOR + 6%.

Iznos od 25 miliona KM (12.782 tisuće EUR) oročen je u rujnu 2007. godine. Na deponirana sredstva će se obračunavati kamata na bazi šestomjesečnog EURIBOR + 2,63%.

Iznos od 20 miliona KM (10.226 tisuća EUR) oročen je u srpnju 2007. godine. Na deponirana sredstva će se obračunavati kamata na bazi šestomjesečnog EURIBOR + 2,63%.

Odobrenjem Federalne Agencije za Bankarstvo dug se može koristiti kao dodatni kapital za regulatorne svrhe.

28. OSTALE OBVEZE

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Obveze za neraspoređene prilive	10.498	13.092
Ukalkulirani troškovi	5.562	3.176
Rezerviranja za restrukturiranje	1.067	1.556
Obveze za plaće zaposlenim	1.361	1.373
Ostale obveze prema zaposlenim	1.270	1.253
Obveze za kartično poslovanje	1.231	1.231
Ukalkulirani bonusi	969	932
Obveze prema dobavljačima	460	761
Članarine i druge naknade	952	645
Ostale porezne obveze	834	533
Rezerviranja za gubitke po sudskim sporovima	30	317
Protestirane garancije	150	216
Ostale obveze	1.628	1.542
Ukupno	26.012	26.627

Iznos obveza prema zaposlenim uključuje rezerviranja za naknade zaposlenima koje predstavljaju rezerviranja za godišnji odmor i otpremnine prilikom odlaska u mirovinu u iznosu od 1.270 tisuća KM (2009: 1.253 tisuća KM)

Kretanje rezerviranja istih može se prikazati kako slijedi:

Stanje na dan 31. prosinca 2008. godine	1.435
Otpuštanje rezerviranja	(182)
Stanje na dan 31. prosinca 2009. godine	1.253
Povećanje rezerviranja	17
Stanje na dan 31. prosinca 2010. godine	1.270

29. PREUZETE I POTENCIJALNE FINANCIJSKE OBVEZE

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Plative garancije	39.130	42.608
Neiskorišteni krediti	97.490	119.369
Akreditivi	2.590	1.892
Činidbene garancije	10.338	15.152
Ukupno	149.548	179.021
Rezerviranja za potencijalne i preuzete financijske obveze	4.062	4.239

Promjene u rezerviranjima za potencijalne i preuzete financijske obveze:

	2010.	2009.
Stanje na dan 1. siječnja	4.239	5.744
Smanjenje rezerviranja (Bilješka 15.)	(234)	(1.505)
Efekti od zamjena deviza	57	-
Stanje na dan 31. prosinca	4.062	4.239

30. TRANSAKCIJE S POVEZANIM STRANAMA

Prema definiciji iz MRS-a 24, povezane strane su strane koje predstavljaju:

- društva koja direktno ili indirektno putem jednog ili više posrednika, kontroliraju izvještajno društvo ili su pod njegovom kontrolom, odnosno koja izvještajno društvo kontrolira zajedno s drugim subjektima (što uključuje maticu, ovisne subjekte i sestrinska društva);
- pridružena lica – društva u kojima Banka ima značajan utjecaj a koja nisu ni povezano lice, niti zajedničko ulaganje investitora;
- fizičke osobe koje direktno ili indirektno imaju pravo glasa u Banci koje im omogućava značajan utjecaj na Banku, kao i bilo koji drugi subjekt za koji se očekuje da će utjecati ili biti pod utjecajem povezane osobe u poslovanju s Bankom;
- rukovodioci na ključnim položajima, odnosno osobe koje imaju ovlaštenja i odgovornosti za planiranje, usmjeravanje i kontroliranje aktivnosti Banke, uključujući direktore i službene osobe Banke i članove njihovih užih obitelji; i
- društva u kojima bilo koja osoba navedena pod (c) ili (d) ima značajan interes u glasačkim pravima ili koje je direktno ili indirektno u vlasništvu navedenih osoba, odnosno u kojima iste mogu imati značajan utjecaj. To uključuje društva u vlasništvu direktora ili većinskih dioničara Banke, kao i poduzetnike čiji rukovoditelji na ključnim položajima su istovremeno na istim ili sličnim položajima u Banci.

Prilikom razmatranja svake moguće transakcije s povezanom stranom pozornost je usmjerena na suštinu odnosa, a ne samo na pravni oblik.

30. TRANSAKCIJE S POVEZANIM STRANAMA (NASTAVAK)

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Potraživanja		
Plasmani Banci vlasniku	11.055	32.242
Plasmani ostalim povezanim stranama	4.252	16.277
Potraživanja od podružnica	6	1
Potraživanja od ostalih povezanih strana	233	288
Potraživanja za prodane kredite	-	13.604
Ostala potraživanja	1	16
Ukupno	15.547	62.428
Obveze		
Depoziti Banke vlasnika	598.818	946.219
Subordinirani dug	65.000	65.000
Depoziti ostalih banaka članica Grupe	1.049	1.026
Depoziti ostalih povezanih strana	3.259	55.366
Depoziti podružnica	4.262	3.611
Ostale obveze prema Banci vlasniku	351	347
Ostale obveze prema ostalim povezanim stranama	367	307
Ukupno	673.106	1.071.876

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Prihod		
Prihod od kamata Banke vlasnika	21	58
Prihod od kamata ostalih povezanih strana	21	110
Ostali prihodi od podružnica	61	4
Prihodi od naknada od Banke vlasnika	14	15
Prihodi od naknada od povezanih strana	100	115
	217	302
Rashod		
Rashodi od kamata Banke vlasnika	29.082	39.276
Rashodi od kamata podružnica	102	115
Rashodi od kamata drugih povezanih strana	3.208	2.995
Administrativni troškovi ostalih povezanih strana	1.745	1.577
Administrativni troškovi Banke vlasnika	1.086	814
Ostali troškovi ostalih povezanih strana	7.622	2.621
Naknada za proviziju povezanim stranama	207	248
Naknada za proviziju Banci vlasniku	3.107	1.672
	46.159	49.318

Sve navedene transakcije obavljene su po tržišnim bankarskim uvjetima.

30. TRANSAKCIJE S POVEZANIM STRANAMA (NASTAVAK)

Naknade direktorima i drugim članovima Uprave prikazane su kako slijedi:

	2010.	2009.
Naknade menadžmentu i Nadzornom odboru	442	316
Porezi i doprinosi na naknade	265	232
Bonusi i ostale naknade	-	60
Porezi na bonuse i ostale naknade	-	48
Ukupno	707	656

31. PROCJENA FER VRIJEDNOSTI FINACIJSKE IMOVINE I FINACIJSKIH OBVEZA

Fer vrijednost financijskog instrumenta je iznos po kojem se sredstvo može razmijeniti ili obveza podmiriti između obaviještenih i spremnih strana u transakciji pred nagodbom. Fer vrijednost se temelji na kotiranim tržišnim cijenama ako su dostupne. Međutim, tržišne cijene za značajan dio financijskih instrumenata Banke nisu dostupne. U tim okolnostima, fer vrijednost se procjenjuje primjenom modela diskontiranog novčanog tijeka ili drugih odgovarajućih tehnika za utvrđivanje cijena. Promjene u pretpostavkama na kojima se temelje procjene, uključujući diskontne stope i procijenjene buduće novčane tijekove, značajno utječu na procjene. Iz tog razloga, procijenjene fer tržišne vrijednosti ne moraju se nužno realizirati prodajom financijskog instrumenta u sadašnjem trenutku.

Prema mišljenju Uprave Banke, fer vrijednost financijske imovine i financijskih obveza Banke ne razlikuje se značajno od iznosa iskazanih na dan 31. prosinca 2010. i 2009. godine. U procjeni fer vrijednosti financijskih instrumenata Banke korištene su slijedeće metode i pretpostavke.

Fer vrijednosti financijske imovine i financijskih obveza su utvrđene kako slijedi:

- fer vrijednost financijske imovine i financijskih obveza pod standardnim uvjetima i kojima se trguje na aktivnim likvidnim tržištima se određuje prema cijenama koje kotiraju na tržištu;
- fer vrijednost ostale financijske imovine i ostalih financijskih obveza se utvrđuje u skladu s općeprihvaćenim modelima za određivanje cijena, a na temelju analize diskontiranih novčanih tijekova koristeći cijene iz vidljivih transakcija na tržištu i cijene koje trgovci nude za slične instrumente.

Analiza financijskih instrumenata koji su mjereni nakon početnog priznavanja po fer vrijednosti su grupirani u nivoe od 1 do 3 kako slijedi:

Nivo 1 - pokazatelji fer vrijednosti su izvedeni iz cijena koje kotiraju na aktivnim tržištima.

Nivo 2 - pokazatelji fer vrijednosti su izvedeni iz drugih podataka, a ne iz kotiranih cijena iz Nivoa 1, i

Nivo 3 - pokazatelji fer vrijednosti izvedeni primjenom metoda vrednovanja koji se ne temelje na primjetljivim tržišnim podacima.

Na dan 31. prosinca 2010. i 2009. godine, financijski instrumenti Banke koji se odnose na Nivo 1, kao što je imovina raspoloživa za prodaju, su iznosili 2.664 tisuće KM odnosno 2.787 tisuće KM. Banka nema nivoe 2 i 3 financijskih instrumenata na dan 31. prosinca 2010. i 2009. godine.

Za kredite i potraživanja, kao što je navedeno u Bilješci 4., Banka je procijenila indikatore za umanjenja primjenjujući procent gubitka zastarjelih kredita, grupiranih po danima kašnjenja, kako je definirala FBA.

32. KOMISIONI POSLOVI

Banka upravlja sredstvima kao povjerenik za i u ime trećih lica, pa se s toga vode odvojeno od imovine banke. Za ove usluge banka naplaćuje proviziju u iznosu od 1% od ukupno plasiranog novca.

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Imovina		
Državne institucije	824	966
Ukupno	824	966
Obveze		
Krediti stanovništvu	20	66
Krediti pravnim licima	824	925
Ukupno	844	991
Razlika (Bilješka 28.)	20	25

Banka ne daje nikakve garancije za komisione poslove.

33. KAMATNI RIZIK

Banka je izložena riziku kamatnih stopa jer posuđuje sredstva i po fiksnim i po promjenjivim kamatnim stopama. Dva su osnovna vida utjecaja rizika kamatnih stopa kad je riječ o izloženosti Banke spomenutom riziku: prihodovni efekt koji se fokusira na utjecaj promjene kamatne stope na kratkoročne prihode i ekonomski efekt koji se fokusira na mjerenje neto novčanih tokova Banke, odnosno utjecaja na ekonomsku vrijednost. Ovim rizikom upravlja Grupa održavajući ogovarajući omjer fiksnih i promjenljivih kamatnih stopa.

Izvori rizika kamatnih stopa:

- Repricing risk (Rizik ponovnog formiranja cijena instrumenata). Ovaj rizik se javlja zbog različitih vremena dospeljeća (za fiksne kamatne stope) i različitih vremena ponovnog formiranja cijene, odnosno promjena kamatnih stopa (kod varijabilnih kamatnih stopa) za kamatno osjetljive stavke aktive, pasive i vanbilance Banke.
- Yield curve risk (Rizik krivulje prihoda). Neusklađenost kod tzv. repricing-a (ponovnog formiranja cijena instrumenata) može izložiti Banku promjenama nagiba i oblika krivulje prinosa/prihoda. Krivulja prinosa/prihoda od kamate (interest yield curve) predstavlja grafički prikaz odnosa vremena dospeljeća jedne vrste financijskog instrumenta i prihoda tog instrumenta. Rizik krivulje prihoda raste kod neočekivane promjene krivulje prinosa i ima nepovoljan utjecaj na prihode Banke ili spomenutu ekonomsku vrijednost.
- Basis risk (Rizik osnovica). Ovaj rizik nastaje zbog nesavršenosti tržišta, tj. proizlazi iz razlika u periodičnosti, veličini ili smjeru promjena različitih kamatnih indeksa za koje su vezane različite kategorije aktive, pasive i vanbilančnih stavki, s inače sličnim „repricing“ (ponovno formiranje cijena instrumenata) karakteristikama.
- Option risk (Rizik ugrađenih opcija). Ovaj izvor rizika javlja se iz opcija ugrađenih u financijske instrumente koji se nalaze u aktivi, pasivi i vanbilanci Banke.

Analiza osjetljivosti na kamatne stope

Analize osjetljivosti promjene kamatnih stopa prikazane su na osnovu izloženosti kamatnim stopama i za derivativne i ne-derivativne instrumente na datum bilance stanja. Za promjenjive kamatne stope pripremljena je analiza pod pretpostavkom da je nepodmireni iznos obveza na dan bilance stanja bio nepodmiren čitavu godinu. Koristi se 50 baznih poena umanjenja ili povećanja pri internom izvještavanju o riziku kamatnih stopa i ključnom osoblju Uprave i predstavlja procjenu uprave

33. KAMATNI RIZIK (NASTAVAK)*Analiza osjetljivosti na kamatne stope (Nastavak)*

o razumno mogućim promjenama kamatnih stopa. Da su kamatne stope bile 50 baznih poena više ili niže a da su se druge varijable održale konstantnim, Banka:

- bi imala povećan/umanjen profit odnosno rezerve kapitala za 12.343 tisuća KM za godinu koja završava 31. prosinca 2010. (2009.: povećan/umanjen za 4.997 tisuća KM). Ovo se uglavnom može pripisati izloženosti Banke kamatnim stopama na zajmovima sa promjenjivim i fiksnim kamatnim stopama.

34. BILANCA STANJA U STRANOJ VALUTI I VALUTNI RIZIK

Banka obavlja određene transakcije denominirane u stranim valutama. Dakle, dolazi do izloženosti promjenama tečaja stranih valuta. Izloženostu tečaju valute se upravlja u okviru odobrenih parametara politika koji koriste terminske ugovore za strane valute. Knjigovodstvena vrijednost novčanih sredstava i obveza Banke denominiranih u stranoj valuti je na dan izvještavanja kako slijedi:

	Imovina		Obveze	
	2010.	2009.	2010.	2009.
EUR	48.102	32.532	810.729	1.043.172
USD	42.041	47.348	41.561	47.151
CHF	7.951	41.481	369.513	417.428
Druge valute	5.183	4.353	4.291	4.183

Analiza osjetljivosti strane valute

Banka je uglavnom izložena djelovanju valuta EUR, USD i CHF. Lokalna valuta KM je vezana za EUR fiksno. U skladu s tim rizici za portfelj denominiran u EUR nisu identificirani.

Slijedeća tabela detaljno prikazuje osjetljivost Banke na 10%-tno povećanje i smanjenje u KM u poređenju sa relevantnim stranim valutama. 10% je stopa osjetljivosti koja se koristi pri internom izvještavanju ključnom osoblju Uprave o riziku strane valute i predstavlja procjenu uprave o razumno mogućim promjenama tečaja stranih valuta. Analiza osjetljivosti uključuje samo preostale monetarne stavke nominirane u stranoj valuti i prilagođava njihovu konverziju na kraju perioda za promjenu tečaja od 10%. Analiza osjetljivosti uključuje eksterne zajmove koji su denominirani u valuti različitoj od valute zajmodavca ili zajmoprimca.

Pozitivna brojka niže pokazuje povećanje zarade ili drugog kapitala kada KM u odnosu na relevantnu valutu jača za 10%. Za 10% slabljenja KM u odnosu na relevantnu valutu, postojao bi jednak i suprotan efekt na zaradu ili drugi kapital, a bilance ispod bi bile negativne.

	Efekt USD		Efekt CHF	
	2010.	2009.	2010.	2009.
Efekti 10%-tog povećanja / (smanjenja)	4	8	16	131

34. BILANCA STANJA U STRANOJ VALUTI I VALUTNI RIZIK (NASTAVAK)**Analiza osjetljivosti strane valute (Nastavak)**

	KM	EUR	USD	CHF	Ostale valute	Ukupno
SREDSTVA						
Novac i sredstva kod banaka	113.474	18.912	2.934	7.950	3.531	146.801
Obvezna rezerva	158.578	-	-	-	-	158.578
Plasmani kod drugih banaka	-	25.376	38.280	-	1.531	65.187
Dati krediti	1.387.800	2.086	-	-	-	1.389.886
Imovina raspoloživa za prodaju	1.811	59	794	-	-	2.664
Ostala financijska imovina	4.182	1.669	33	1	121	6.006
Ukupna financijska imovina (1)	1.665.845	48.102	42.041	7.951	5.183	1.769.122
OBVEZE						
Obveze prema drugim bankama	15.281	301.890	1.473	365.297	-	683.941
Obveze prema klijentima	365.601	506.346	40.057	3.151	4.188	919.343
Subordinirani dug	65.000	-	-	-	-	65.000
Ostale financijske obveze	22.320	2.493	31	1.065	103	26.012
Ukupne financijske obveze (2)	468.202	810.729	41.561	369.513	4.291	1.694.296
Neusklađenost na dan 31. prosinca 2010. (1) - (2)	1.197.643	(762.627)	480	(361.562)	892	74.826
Ukupna sredstva na dan 31. prosinca 2009. (3)	2.035.562	32.532	47.348	41.481	4.353	2.161.276
Ukupne obveze na dan 31. prosinca 2009. (4)	535.427	1.043.172	47.151	417.428	4.183	2.047.361
Neusklađenost na dan 31. prosinca 2009. (3) - (4)	1.500.135	(1.010.640)	197	(375.947)	170	113.915

35. RIZIK LIKVIDNOSTI

Krajnja odgovornost za upravljanje rizikom likvidnosti leži na Nadzornom odboru, koji je izgradio odgovarajući okvir za upravljanje rizikom likvidnosti sukladno kratkoročnim, srednjoročnim i dugoročnim potrebama za upravljanje likvidnošću Banke. Banka upravlja ovim rizikom održavanjem adekvatnih rezervi, kreditima od strane banaka kao i ostalim izvorima financiranja, time što konstantno nadgleda prognozirane i stvarne novčane tijekove i uspoređuje profile dospjeća financijske imovine i obveza.

Tabele rizika likvidnosti i kamatnih stopa

Slijedeće tabele detaljno prikazuju preostala ugovorena dospjeća Banke za nederivatne financijske obveze. Tabele su načinjene na osnovu nediskontiranih novčanih tijekova financijskih obveza na osnovu najranijeg datuma na koji se od Banke može tražiti da plati. Tabela uključuje novčane tijekove kamata i glavnice.

35. RIZIK LIKVIDNOSTI (NASTAVAK)*Tabele rizika likvidnosti i kamatnih stopa (Nastavak)*

	Ponderirana prosječna efektivna kamatna stopa %	Manje od 1 mjeseca KM	1-3 mjeseca KM	Od 3 mjeseca do 1 godine KM	1-5 godina KM	5+ godina KM	Ukupno KM
2010.							
Beskamatno	-	26.030	-	-	-	-	26.030
Instrumenti varijabilne kamatne stope	1,97	43.427	26.112	109.236	531.033	172.304	882.112
Instrumenti fiksne kamatne stope	4,53	33.218	73.009	335.628	177.861	170.749	790.465
		102.675	99.121	444.864	708.894	343.053	1.698.607
2009.							
Beskamatno	-	34.951	-	-	-	-	34.951
Instrumenti varijabilne kamatne stope	3,58	46.704	33.948	198.430	936.527	361.812	1.577.421
Instrumenti fiksne kamatne stope	4,78	52.076	44.196	265.994	74.392	1.000	437.658
		133.731	78.144	464.424	1.010.919	362.812	2.050.030

Slijedeće tabele detaljno prikazuju preostala ugovorena dospijeca Banke za nederivativnu financijsku imovinu. Tabele su načinjene na osnovu nediskontiranih novčanih tijekova financijske imovine uključujući i kamate na tu imovinu koje će biti zarađene osim na sredstva na koja Banke očekuje da će se novčani tijek pojaviti u drugom periodu.

	Ponderirana prosječna efektivna kamatna stopa %	Manje od 1 mjeseca KM	1-3 mjeseca KM	Od 3 mjeseca do 1 godine KM	1-5 godina KM	5+ godina KM	Ukupno KM
2010.							
Beskamatno	-	10.156	-	-	-	-	10.156
Instrumenti varijabilne kamatne stope	5,87%	362.563	66.130	194.713	495.113	381.282	1.499.801
Instrumenti fiksne kamatne stope	7,10%	197.559	3.652	16.366	39.669	14.642	271.888
		570.278	69.782	211.079	534.782	395.924	1.781.845
2009.							
Beskamatno	-	66.974	-	-	-	-	66.974
Instrumenti varijabilne kamatne stope	7,04	457.669	77.084	255.023	582.211	484.694	1.856.681
Instrumenti fiksne kamatne stope	3,25	209.488	5.559	21.762	58.087	15.582	310.478
		734.131	82.643	276.785	640.298	500.276	2.234.133

35. RIZIK LIKVIDNOSTI (NASTAVAK)*Tabele rizika likvidnosti i kamatnih stopa (Nastavak)*

Banka ima pristup izvorima financiranja čiji je ukupni neiskorišteni iznos 6.729 tisuća KM na datum bilance stanja. Banka očekuje da će ispuniti druge obveze iz operativnih novčanih tijekova i priliva od dospjelih financijskih sredstava. Banka očekuje da će održati postojeći omjer duga i kapitala. Pokazatelji solventnosti su slijedeći:

	31. prosinac 2010.	31. prosinac 2009.
Dug (i)	1.603.284	1.955.734
Kapital (ii)	213.229	247.032
%	7,52	7,92

(i) Dug je definiran kao obveze prema bankama i klijentima, detaljnije pisanih u bilješkama 25 i 26.

(ii) Kapital uključuje cjelokupan kapital, subordinirani dug i rezerve Banke.

Aдекватnost kapitala i korištenje kapitala dnevno prati Uprava Banke primjenjujući tehnike bazirane na odlukama Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine ("Agencija"). Informacije se dostavljaju Agenciji kvartalno. Agencija zahtijeva od svake Banke:

1. Da posjeduje minimum vlasničkog kapitala u iznosu od 15 miliona KM
2. Da održava adekvatnost kapitala ("Bazel pokazatelj") na ili iznad zakonski usklađenog minimuma od 12%. Na dan 31. prosinca 2010. godine adekvatnost kapitala Banke iznosi 13% (2009.: 13,7%).

36. KREDITNI RIZIK

Kreditni rizik odnosi se na nemogućnosti druge strane da podmiri svoje ugovorne obveze što rezultira financijskim gubitkom Banke. Banka je usvojila politiku da posluje samo sa kreditno pouzdanim strankama i da obezbijedi dovoljno kolaterala, gdje se pokaže kao potrebno, kao sredstvo za umanjenje rizika i financijskih gubitaka. Banka priprema ova financijska izvješća u skladu sa Međunarodnim standardima financijskog izvještavanja ("MSFI") prilagođenim u skladu sa regulatornim zahtjevima Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine. Odluke Agencije zahtijevaju obračun rezerviranja za umanjenje vrijednosti financijskih instrumenata po sistemu matrice, što je najvećim dijelom vezano za dane kašnjenja.

Izloženost Banke kreditnom riziku se upravlja redovnom analizom sposobnosti postojećih i potencijalnih zajmoprimca da otplate svoje obveze po glavnici i kamatama i promjenom kreditnih limita po potrebi. Izloženost kreditima se kontrolira ograničenjima klijenata koje godišnje pregleda i odobrava Odbor za sredstva i plasmane.

Knjigovodstvena vrijednost financijske imovine knjižena u financijskim izvješćima, što je neto iznos gubitaka umanjenja, predstavlja maksimalnu izloženost Banke kreditnom riziku bez uzimanja u obzir vrijednost bilo kojih prikupljenih kolaterala.

Banka nema značajne izloženosti kreditnom riziku prema bilo kojoj stranci ili bilo kojem društvu stranci koja ima slične karakteristike. Banka definira da stranke imaju slične karakteristike ukoliko su povezane osobe.

36. KREDITNI RIZIK (NASTAVAK)*Financijska imovina*

	Ukupni bruto knjigovodstveni iznos	Neumanjena imovina	Pojedinačno umanjena sredstva (ukupni knjigo- vodstveni iznos)	Iznos umanjenja	Ukupni neto knjigovodstveni iznos
31. prosinac 2010.					
Gotovina i sredstva u drugim bankama	305.379	305.379	-	-	305.379
Plasmani u drugim bankama	65.164	-	65.307	(120)	65.187
Dati zajmovi i predujmovi	1.652.834	807.774	845.060	(262.948)	1.389.886
Financijska imovina raspoloživa za prodaju	2.664	2.664	-	-	2.664
Ukupno	2.026.041	1.115.817	910.367	(263.068)	1.763.116
31. prosinac 2009.					
Gotovina i sredstva u drugim bankama	358.803	358.803	-	-	358.803
Plasmani u drugim bankama	96.164	-	96.164	(348)	95.816
Dati zajmovi i predujmovi	1.807.426	1.213.014	594.412	(123.179)	1.684.247
Financijska imovina raspoloživa za prodaju	2.787	2.787	-	-	2.787
Ukupno	2.265.180	1.574.604	690.576	(123.527)	2.141.653

Kreditna izloženost i kolateral

Banka procjenjuje fer vrijednost kolaterala na osnovu nadoknadivog iznosa kolaterala u slučaju da kolateral treba biti likvidiran zbog trenutnih uvjeta na tržištu. Različiti tipovi kolaterala imaju različite nivoe rizika za Banku.

Opis	Maksimalna izloženost kreditu		Fer vrijednost kolaterala	
	Neto izloženost	Obveze/ izdate garancije	Dozvoljena preprodaja/ ponovni zalog	Nije dozvoljena preprodaja/ponovni zalog
31. prosinac 2010				
Gotovina i sredstva u drugim bankama	305.379	-	-	-
Plasmani drugim bankama	65.187	-	-	-
Dati zajmovi i predujmovi	1.389.886	149.548	1.250.204	-
Imovina raspoloživa za prodaju	2.664	-	-	-
31. prosinac 2009.				
Gotovina i sredstva u drugim bankama	358.803	-	-	-
Plasmani drugim bankama	95.816	-	-	-
Dati zajmovi i predujmovi	1.684.247	179.021	1.346.673	-
Imovina raspoloživa za prodaju	2.787	-	-	-

37. OSNOVNI GUBITAK PO DIONICI

Osnovna zarada po dionici izračunata je dijeljenjem dobiti koja je na raspolaganju dioničarima sa prosječnim brojem običnih dionica tijekom godine, isključujući prosječan broj običnih dionica kupljenih od strane Banke i držanih kao trezorske dionice. U svrhu izračunavanja osnovne zarade po dionici, preferencijalnim dionicama se smatraju obične dionice, s obzirom da ne nose nikakva preferencijalna prava na iznos dividende.

37. OSNOVNI GUBITAK PO DIONICI (NASTAVAK)

	2010.	2009.
Neto gubitak za godinu (*000 KM)	(138.671)	(19.248)
Prosječan broj običnih dionica tijekom godine	482.500	458.048
Osnovni gubitak po dionici (KM)	(287,40)	(42,02)

Smanjenja zarada po dionici nije izračunato jer Banka nije izdala financijske instrumente koji bi smanjivali osnovnu zaradu po dionici.

38. DOGAĐAJI NAKON DATUMA BILANCE STANJA

Banka je odlučila pravno spojiti Hypo Alpe-Adria-Vrijednosnice d.o.o. Sarajevo, čiji su 100% vlasnici. Od 1. veljače 2011. godine Hypo Alpe-Adria-Vrijednosnice d.o.o. Sarajevo su spojene sa Bankom i stoga sva imovina i obveze su prenesene na Banku sa odgovarajućim datumom.

39. ODOBRAVANJE FINANCIJSKIH IZVJEŠĆA

Ova odvojena financijska izvješća odobrila je Uprava dana 10. ožujka 2011. godine.

Potpisali u ime Uprave:



Michael Vogt
Direktor



Željka Puljić
Voditelj računovodstva

Centrala banke

Hypo ALPE-ADRIA-BANK d.d.

88 000 Mostar, Kneza Branimira 2b,
Tel. +387 36 444 200, Fax +387 36 444 235,
www.hypo-alpe-adria.ba
e-mail: bank.bih@hypo-alpe-adria.com

Filijale

HYPO ALPE-ADRIA-LEASING d.o.o.

Sarajevo CENTRALA

71 000 Sarajevo,
Trg solidarnosti 12,
Tel. +387 33 702 200,
Fax +387 33 702 210
e-mail: leasing.bih@hypo-alpe-adria.com

HYPO ALPE-ADRIA-INVEST d.o.o. Mostar

88 000 Mostar,
Kralja Petra Krešimira IV, lamela 3, II kat,
Tel. +387 36 328-687,
Fax +387 36 328-677
e-mail: invest.bih@hypo-alpe-adria.com

FILIJALA MOSTAR

88 000 Mostar,
Trg hrvatskih velikana bb- Rondo,
Tel. + 387 36 449 840,
Fax + 387 36 449 861
e-mail: branch.mostar@hypo-alpe-adria.com

FILIJALA SARAJEVO

71 000 Sarajevo,
Trg solidarnosti 12,
Tel. +387 33 755 759,
Fax +387 33 755 766
e-mail: branch.sarajevo@hypo-alpe-adria.com

FILIJALA TUZLA

75 101 Tuzla,
Maršala Tita 2 lamela B,
Tel. +387 35 302 210,
Fax +387 35 302 222
e-mail: branch.tuzla@hypo-alpe-adria.com

FILIJALA VITEZ

72 250 Vitez, PC 96,
Tel. +387 30 718 500,
Fax +387 30 718 506
e-mail: branch.vitez@hypo-alpe-adria.com

FILIJALA BIHAĆ

77 000 Bihać, Bosanska b.b,
Tel. +387 37 229 777,
Fax +387 37 229768
e-mail: branch.bihac@hypo-alpe-adria.com

Poslovnice

MOSTAR

88 000 Mostar,
Stjepana Radića, lamela E,
Tel. +387 36 448 121,
Fax +387 36 324 908

MOSTAR

88 000 Mostar,
Trg Hrvatskih velikana b.b-Rondo,
Tel. +387 36 449 850,
Fax +387 36 449 848

ČITLUK

88 260 Čitluk,
Broćanski trg 2,
Tel. +387 36 640 420,
Fax +387 36 640 427

GRUDE

88 340 Grude,
Dr. Franje Tuđmana 4,
Tel. +387 39 660 390,
Fax +387 39 661 745

LJUBUŠKI

88 320 Ljubuški,
Stube IV, lamela A,
Tel. +387 39 835 791,
Fax +387 39 835 795

TOMISLAVGRAD

80 240 Tomislavgrad,
Mijata Tomića b.b,
Tel. +387 34 352 341,
Fax +387 34 352 329

POSUŠJE

88 240 Posušje,
Fra Grge Martića b.b,
Tel. +387 39 680 893,
Fax +387 39 680 894

ČAPLJINA

88 300 Čapljina,
Ante Starčevića b.b,
Tel. +387 36 810 796,
Fax +387 36 808 810

ŠIROKI BRIJEG

88 220 Široki Brijeg,
Trg Ante Starčevića 6,
Tel. +387 39 702 500,
Fax +387 39 702 508

LIVNO

80 101 Livno,
PC Forum Splitska b.b,
Tel. +387 34 200 308,
Fax +387 34 201 385

NEUM

88 390 Neum,
Kralja Tomislava 23,
Tel. +387 36 885 241,
Fax +387 36 885 248

RAMA

88 440 Rama,
Kralja Tomislava 70,
Tel. +387 36 771 902,
Fax +387 36 771 909

KONJIC

88 400 Konjic,
Trg državnosti b.b,
Tel. +387 36 735 300,
Fax +387 36 735 303

VITEZ

72 250 Vitez,
Stjepana Radića 6,
Tel. +387 30 718 607,
Fax +387 30 718 603

VITEZ

72 250 Vitez,
Ispostava Vitez, PC 96,
Tel + 387 30 718 543,
Fax + 387 30 718 542

KREŠEVO

71 260 Kreševo,
Fra Grge Martića 122,
Tel. +387 30 800 601,
Fax +387 30 800 608

USKOPLJE

79 280 Uskoplje,
Kralja Tomislava b.b.,
Tel. +387 30 495 734,
Fax +387 30 495 733

JAJCE

70 101 Jajce,
Kulina Bana 1,
Tel. +387 30 654 554,
Fax. +387 30 654 558

NOVI TRAVNIK

72 270 Novi Travnik,
Ive Andrića 35,
Tel.+ 387 30 795 210,
Fax, + 387 30 795 214

TRAVNIK

72 270 Travnik,
Trg republike 11a,
Tel. +387 30 540 860,
Fax +387 30 540 660

KISELJAK

71 250 Kiseljak,
Josipa Bana Jelačića b.b.,
Tel. + 387 30 877 286,
Fax. + 387 30 877 297

BUSOVAČA

72 260, Busovača,
16. Kolovoza b.b.,
Tel. + 387 30 735 090,
Fax. + 387 30 735 091

ŽEPČE

72 230, Žepče,
Stjepana Tomaševića b.b.,
Tel. +387 32 888 411,
Fax + 387 32 880 291

ZENICA

72000 Zenica,
PSC Kamberovića polje
Tel. + 387 32 449 730,
Fax. + 387 32 449 738

BUGOJNO

70 230, Bugojno,
Sultan Ahmedova b.b.,
Tel. +387 30 259 561,
Fax +387 30 259 564

SARAJEVO

71 000 Sarajevo,
Trg solidarnosti 12,
Tel. +387 33 755 722,
Fax +387 33 755 725

SARAJEVO

71 000 Sarajevo,
Branislava Đurđeva 14,
Tel. +387 33 563 181,
Fax +387 33 217 285

SARAJEVO

71 000 Sarajevo,
Ispostava Stari Grad, Zelenih beretki 11,
Tel.+387 33 252 480,
Fax +387 33 252 488

SARAJEVO

71 000 Sarajevo, Ispostava Dobrinja,
Mustafe Kamberića 6-7,
Tel.+387 33 775 370,
Fax +387 33 775 378

SARAJEVO

71 000 Sarajevo, Ispostava Pofalići,
Zmaja od Bosne b.b.,
Tel. +387 33 723 602,
Fax +387 33 723 600

ILIDŽA

71 210 Ilidža,
Rustempašina b.b.
Tel. +387 33 770 293,
Fax +387 33 770 298;

VOGOŠĆA

71 320 Vogošća,
Jošanička b.b.,
Tel. +387 33 476 493,
Fax +387 33 476 498;

VISOKO

71 300, Visoko,
Dr. Džananovića 8,
Tel. +387 32 731 001,
Fax +387 32 731 002

TUZLA

75 101 Tuzla,
Trgovinsko zanatski centar b.b, Sjenjak,
Tel.+387 35 251 223,
Fax +387 35 266 164

TUZLA

75 101 Tuzla,
Ispostava Tuzla, Maršala Tita 2b,
Tel +387 35 302 241,
Fax + 387 35 302 242

DOMALJEVAC

76 233 Domaljevac,
Posavskih branitelja 148,
Tel. +387 31 719 900,
Fax +387 31 791 990

ORAŠJE

76 270 Orašje,
V ulica 29,
Tel. +387 31 719 803,
Fax +387 31 719 808

LUKAVAC

75 300, Lukavac,
Lukavačkih brigada b.b, TZC „Omega“,
Tel. +387 35 551 101,
Fax +387 35 551 106

ŽIVNICE

75 270 Živinice,
Alije Izetbegovića br 38,
Tel. + 387 35 740 083,
Fax +387 35 740 083

GRAČANICA

75 320 Gračanica,
22. divizije b.b,
Tel. + 387 35 701 361,
Fax +387 35 701 368;

ODŽAK

76 290 Odžak,
Titova b.b,
Tel. + 387 35 719 953,
Fax +387 35 719 958

SREBRENİK

75 350 Srebrenik,
21. Srebreničke brigade, lamela C,
Tel. + 387 35 646 042,
Fax +387 35 646 049

GRADAČAC

76 250 Gradačac,
H. K. Gradašćevića b.b,
Tel. + 387 35 821 491,
Fax +387 35 821 495

BIHAĆ

77 000, Bihać,
Bosanska b.b,
Tel. + 387 37 229 761,
Fax +387 37 229 773

CAZIN

77 220 Cazin,
Cazinskih brigada b.b,
Tel + 387 37 515 000,
Fax + 387 37 515 007

SANSKI MOST

79 260 Sanski Most,
Prijedorska br. 4,
Tel + 387 37 688 562,
Fax + 387 37 688 568

VELIKA KLADUŠA

77 230 Velika Kladuša,
Maršala Tita b.b,
Tel. + 387 37 776 521,
Fax + 387 37 776 528

Odgovara za sadržaj

Hypo ALPE-ADRIA-BANK d.d.

88 000 Mostar, Kneza Branimira 2b,

Tel. +387 36 444 200,

Fax +387 36 444 235,

e-mail: bank.bih@hypo-alpe-adria.com

www.hypo-alpe-adria.ba

Važna obavijest:

Godišnje izvješće pripremljeno je uz veliku pažnju, a sve sadržane informacije su provjerene. Ne može se spriječiti eventualno javljanje grešaka u zaokruživanju, grešaka kod slaganja i printanja te grešaka u izražavanju. Izvješće na engleskoj jezičnoj varijanti je prijevod.